6
2007 JUNE

かごしま
市民のひろば

平成19年（2007年）第481号

渋谷のまちがおはら祭一色に

渋谷・鹿児島おはら祭 盛大に開催される

東京・渋谷の道玄坂・文化村通りなどで「渋谷・鹿児島おはら祭」が５月13日に開催され、鹿児島からの踊り連や在京の県人会など60連約2000人の踊り手が参加しました。今年で10周年を迎える踊りパレードは、おはら節、ハンヤ節、TOKYOオハラ、東京音頭、渋谷音頭の曲に合わせて、軽快に練り歩きました。

渋谷のまちを埋め尽くさんばかりの大勢の人々に鹿児島の魅力を強烈に印象づけました。

【９面に関係記事】

■編集と発行
鹿児島市広報課
〒892-8677 鹿児島市山下町11番1号

■市役所の電話
TEL.099-224-1111（代表）
FAX.099-224-8900

■ホームページ
http://www.city.kagoshima.lg.jp
携帯版ホームページ
http://www.city.kagoshima.lg.jp/mobile.nsf

人とまち 個性が輝く
元気都市・かごしま

【主な内容】

特集 めぐって発見！わがまちの魅力…8・9
・ぐるっとかごしまスタンプラリー
●市民のまちづくり応援します…… 2
・ご利用ください町内会への補助制度
・市営住宅入居者募集
●あなたの声を市政に…… 3
・船舶・交通局モニター募集
・市職員募集
●住民税が変わりました…… 4
●イベント・講座…… 5～7
・桜島納涼観光船は30周年
・地域公民館夏の講座
●暮らし……10・11
・新規就農研修生募集
●教養・スポーツ……12
・第42回鹿児島市民体育大会
●福祉・健康……13～15
・介護保険
●子育て・知っ得情報……15
・育児教室

市民とともに

鹿児島市長 **森 博幸**

■ユートラムⅡ快走

新型の超低床電車「ユートラムⅡ（ツー）」が、緑化された軌道の上を市民や観光客の熱い視線を浴びながら快走しています。流線型の車体に明るい黄色の線を配したスマートな姿は南国鹿児島の街並みに見事に調和し、それ自体魅力ある観光資源になっています。私も四月二十六日の運行開始の時に試乗しました。真っすぐ延びる緑のじゅうたんの上を滑るように走るその車窓からの景色と体感は、正に「何ちゅわならん」でした。

ユートラムⅡ

さて、かつて都市交通の花形だった路面電車は、自動車の増加に押されて各地で次々と姿を消し、全国で十九を残すのみとなりました。しかし近年、地球の温暖化が切実な問題となっている中、二酸化炭素の排出量が自家用車の六分の一とも言われる電車は、人と環境にやさしい公共交通機関として世界的に再評価されています。

本市は電車・バスの低床化や天然ガス車の導入などにいち早く取り組んでまいりましたが、私は、環境や福祉そして観光の面から公共交通機関の一層の充実に努めてまいります。

■災害に備える

梅雨の季節となりました。平川動物公園では今年も、雨にぬれた色とりどりの花しょうぶが訪れる人の目を楽しませています。

しかしながら、これからの季節は、大雨や台風などによる自然災害の発生が心配される季節でもあります。昨年七月の県北部豪雨災害は記憶に新しいところですが、私はこの時期になると決まって、平成五年に本市を襲った八・六水害の惨状を思い出します。災害は身近なところでいつ起こるかわかりません。いざというときのために、日ごろからの備えと心がけが大切です。ぜひこの時期に、先ごろお配りした「わが家の安心安全ガイドブック」も十分ご活用いただいて、地域やわが家の防災について再点検をして欲しいと思います。

私も自然災害に強い安心安全なまちづくりに、市民の皆さんと一緒になって全力で取り組んでまいります。

（大切なものは保存しておきましょう）

市民のまちづくり応援します

おーい班長さん集まれ講座

町内会役員の後継者不足解消や、地域の核となって活躍する人材育成のため開催します。

◇**内　容**　①コミュニティづくりの必要性　②身近な防犯活動　③広報紙の作り方のポイント

◇**対　象**　町内会の役員、班長さんやコミュニティ活動に関心がある人

◇**日　時**　7月12日～26日の毎週木曜日、18時30分～20時（全3回）

◇**場　所**　谷山市民会館（谷山中央三丁目383－16）

◇**定　員**　50人（超えたら抽選）

◇**受講料**　無料

◇**申し込み**　郵送か電話、ファックスで住所、氏名、電話番号、町内会名を7月2日（必着）までに**市民参画推進課**（216・1214、FAX216・1207）へ

市政出前トーク

皆さんの地域に職員が出向き、市政を分かりやすくお伝えし、皆さんの意見などを伺いながら、ともにまちづくりを考えていきます。

◇**5つのテーマが加わりました**

○鹿児島市国民保護計画

○あなたにもできる！身近な火災予防　○みんなで参加　美しいまちづくり　○市政に参加してみませんか～市民参画の推進・各種広聴制度について～　○はじめよう市民活動～NPOなどの市民活動の促進について～

◇**昨年度人気のあったテーマ**

○ごみ・資源物の出し方～ごみの3R（リデュース・リユース・リサイクル）～

○みんなで支える介護保険～サービスを上手に利用するために～　○老人医療制度

○災害に備えよう　など

◇**申し込み**　本庁、各支所などにあるパンフレットや市ホームページに掲載してある申込書か電話、ファックスで実施希望日の2週間前までに〒892－8677山下町11－1**市民参画推進課**（216・1204、FAX216・1207）へ　※手話通訳者を派遣しています

頑張る商店街支援事業補助団体募集

商店街やNPO法人、社会福祉法人などが、自らのアイデアや創意工夫を生かし、商店街の活性化を図るため新たに実施する事業に助成します。

◇**対　象**　商店街、NPO法人、社会福祉法人、産業振興や街づくりなどを目的として自主的に活動している団体が、来月下旬から来年3月までに実施する事業で、市の選考審査会で選定されたもの

※NPO法人、社会福祉法人などが実施する事業は、関係商店街の同意が必要

◇**補助額**　事業の実施に必要と認められる経費の2分の1以内（上限は500万円）

◇**申込期限**　6月20日

◇申し込みなど詳しくは**企業振興課**（216・1322）へ

にこにこ子育て応援隊隊員募集

子育てを応援する気運を高め、安心して子どもを生み育てやすい環境づくりを進めるために、子育てを応援する市民活動団体や事業者、地域の身近なお店などを募集しています。

◇**にこにこ子育て応援隊とこんなメリットが**

・子育てを応援しているというイメージアップ（印象の好感度上昇）

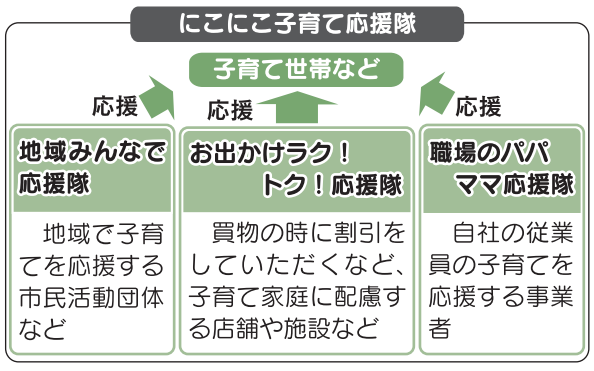
・認定証やシンボルマーク入りステッカーを交付

・市ホームページや情報紙などでPR　※8月31日までの参加申し込みは、市発行の情報紙に掲載

・シンボルマークを広告などに利用することができる

・「地域みんなで応援隊」の隊員には会員証を交付

◇詳しくは**子育て支援推進課**（216・1259）へ



ご利用ください　町内会への各種補助制度

ごみステーションの管理や楽しい催しなどの活動を通じて、住みよい地域づくりに取り組む町内会。本市は、町内会の活動を各面から支援しています。

■市民参画推進課 216-1214

○**集会所建築等補助**　集会所の建築などのとき、対象経費の2分の1以内（新築・取得は500万円、増築・改築は300万円が限度）を補助

○**集会所建築などの資金融資あっせん**　金融機関へ建築費用の融資をあっせん

○**みんなで参加わがまちづくり支援事業補助**　住民の親睦交流や地域社会づくり事業（夏祭り、十五夜、運動会、文化祭、研修会、広報紙の発行など）を実施するとき、1年度につき1回、対象経費の3分の1以内（6万円を限度）を補助（平成22年度まで）

○**広報活動推進事業補助**　印刷機器、拡声器（屋外スピーカー・アンプなどを含む）、パソコンやデジカメの購入、掲示板の設置に対し、対象経費の3分の1以内（通算15万円を限度）を補助。また、最終交付後10年度経過した団体へは再度10万円を限度に補助

○**町内会降灰除去機購入費補助**　歩道や生活道路の降灰除去に必要な手押し式降灰除去機を購入したとき、対象経費の2分の1以内（1台当たり5万円を限度）を補助

■安心安全課 216-1209

○**防犯灯補助**　町内会などの防犯灯の電気料と設置費を補助

電気料　　九電料金表100W までの電気料全額

設置費　　共架式　9500円　小柱式　1万4300円

○**特設防犯灯の設置**　町内会などの境界にある道路で設置要件に合う場所に、町内会などの申請により市が防犯灯を設置。維持管理を行う町内会などに電気料を補助

○**防犯パトロール隊への支援**　地域における自主的な防犯パトロール隊に、パトロール用品（5万円を限度）を支給

○**青色回転灯装着パトロール車導入の支援**　青色回転灯装着車両（青パト）によるパトロール活動に必要な用品（1台当たり5万円を限度）を支給

○**自主防災組織資機材整備補助**　自主防災活動のための資機材を整備する自主防災組織に、1組織当たり10万円を限度に補助（1回限り）

○**自主防災組織活動助成**　(1)自主防災組織が実施する防災訓練のうち、避難訓練を中心とした訓練を実施したとき、(2)複数の自主防災組織が合同で訓練を実施したときや小･中学校と合同で訓練を実施したとき、それぞれに1組織に1年度当たり2万円を限度に補助

■高齢者福祉課 216-1266

○**地域ふれあい交流助成事業補助**　高齢者10人以上と小・中学生10人以上が交流する事業を実施したとき、1事業5万円を限度に補助（最初に交付を受けた年度から4年目以降は1事業3万円が限度）。ただし、1年度につき3事業を限度とし、同じ事業は3回まで

■リサイクル推進課 216-1290

○**資源物回収活動補助**　古紙類・古繊維類・金属類・空きびん類の資源物回収活動を行った町内会などの市民団体に補助（事前に団体登録が必要）

○**ごみステーション整備費補助**　ボックス型のごみステーションを設置する団体などに補助（事前に協議が必要）

■環境指導課 216-1291

○**浄化槽設置補助**　公共下水道認可区域以外の地域で、町内会が所有する集会施設に浄化槽を設置したとき、その経費の一部を補助

5人槽	34万2000円	11～20人槽	62万7000円
6～7人槽	41万4000円	21～30人槽	104万4000円
8～10人槽	53万7000円	31～50人槽	137万4000円

※既設の単独処理浄化槽から浄化槽に設置換えのときは、上記金額に20万円加算

※既設の汲取り便槽から浄化槽に設置換えのときは、来年1月1日以降、上記金額に20万円加算

■公園緑化課 216-1366

○**公園管理に対する報償金**　町内会などの管理団体が、公園の除草や清掃作業を原則として月3回以上行ったとき、1公園当たり2800円～6600円の報償金を交付

○**歩道緑地帯管理に対する奨励金**　町内会などの管理団体が、歩道緑地帯の除草や清掃作業を月1回以上行ったとき、1管理団体につき年額1万2000円の奨励金を交付

市政広報テレビ･ラジオ

◆**テレビ（30分番組）**

○**6月17日（日）7時30分～8時**
ＫＹＴ　**山本さんがゆくホットかごしま**
「高齢者の暮らしをサポート～地域包括支援センター」

○**6月24日（日）10時30分～11時**
ＭＢＣ　**市民のひろば**
「広げよう！らくらく体操の輪」

○**7月1日（日）9時～9時30分**
ＫＴＳ　**ぐっとグッドかごしま**
「こちら安心安全アカデミー」

◆**テレビ（5分番組）**

○**毎週金曜日18時55分～19時**
ＫＫＢ　**かごしま元気ＢＯＸ**
子育てや生活に役立つ情報満載

◆**ラジオ（30分番組）**

○**6月23日（土）17時30分～18時**
シティＦＭ　かごしまンドリーム

◆ＭＢＣラジオ、ＦＭ鹿児島、シティＦＭでは、随時、市政情報を放送

【広報課 216-1133**】**

市営住宅入居者募集

■空き家

◇**一般住宅**　柳町、下伊敷、日当平、宇宿、紫原、玉里団地、武岡、桜ケ丘、星ケ峯、皇徳寺、花野、御所下、錦江台、一倉

◇**老人世帯向住宅**　玉里団地、武岡

◇**心身障害者世帯向住宅**　紫原

◇**単身者向住宅**　玉里団地、武岡、星ケ峯

◇**既存集落活性化住宅**　平川、小山田名越

◇**特定公共賃貸住宅**　西白浜、松浦

■新築

◇**既存集落活性化住宅**　犬迫

■案内書・申込書の配布場所

住宅課、各支所、市民サービスステーション（ダイエー鹿児島店2階、鹿児島中央駅2階）

■申し込み受け付けの場所と日時

いずれの募集住宅も、すべての会場で申し込みができます

場　所	期　日	時　間
中央公民館	6月11日（月）	9時～16時
	12日（火）	
松元・桜島支所	13日（水）	10時～15時
喜入・郡山支所	14日（木）	
吉田福祉センター	15日（金）	

【住宅課 216-1362**】**

市民とともにまちづくりを進めています

本市では市民と市との協働によるまちづくりを進めるため、「鹿児島市の市民参画を推進する条例」に基づき「パブリックコメント手続※」を実施するなど、市民の皆さんが市政に参画しやすい環境づくりに取り組んでいます。

今年度も下記の10の施策に関して市民の皆さんの意見を聞きながら、進めていきます。

※**パブリックコメント手続**：行政機関などが政策立案に当たり、広く住民に素案を公表し、それに対して出された意見・情報を考慮して最終決定を行う制度

公共交通不便地対策事業 **交通政策課** 216-1113
第２次地域情報化計画策定事業
情報政策課 216-1115
中心市街地活性化基本計画の策定
中心市街地活性化推進室 216-1307
甲突川右岸緑地整備事業 **観光企画課** 216-1344
まちなみ景観形成計画事業
都市計画課 216-1378
谷山副都心地区の整備
谷山都市計画事務所 269-8435
耐震改修促進計画の策定 **建築指導課** 216-1358
清滝川通り路上駐車場のあり方
道路管理課216-1354
市立病院基本構想・基本計画の策定
市立病院総務課 224-2101
交通局局舎・電車施設基本計画の策定
交通局総合企画課 257-2111
【市民参画推進課 216-1204】

市民相談（相談は無料）

市政に関する要望・意見は**市民相談センター**216-1205、**各支所**へお寄せください。

○**一般相談**（日常の悩みごと相談）
市民相談センターと各支所　８時30分～17時
市民相談員による相談（市民相談センターのみ９時～12時、13時～16時）

○**法律相談（予約制）**
市民相談センターと谷山支所
事前に面談による一般相談を受けて、法律相談が必要な人が対象

○**各種相談**（13時～16時。※は10時～15時。△は10時～12時、13時～15時）

月	日	曜	相談名	場　所
6	13	水	花と緑	市民相談センター
			税務　△	谷山支所
			登記	谷山支所
	14	木	税務・登記	市民相談センター
			税務　△	伊敷支所
			登記	伊敷支所
			人権	吉野支所
	15	金	人権	伊敷支所
	20	水	不動産	市民相談センター
			人権　※	吉田支所
	21	木	建築	市民相談センター
			人権	谷山支所
	27	水	人権　※	松元支所
	28	木	人権　※	桜島支所
7	4	水	行政関係申請手続き	市民相談センター
	5	木	人権	市民相談センター

あなたの声を市政に

本市はまちづくりを進める中で、さまざまな委員会を設けて市民の皆さんの意見を取り入れ参考にしています。市政推進のための委員やモニターになってみませんか。

―❶～❼の共通事項―
◇**対　象**　市内に住む①は18歳以上、②～⑦は20歳以上の人

❶「鹿児島市地域力再生検討委員会」委員募集

地域の諸課題を住民自らが共同で解決していくという「地域力の再生」を目指すための検討をします。
◇**人　員**　３人程度（超えたら選考）
◇**任　期**　２年
◇**申し込み**　郵送かファックス、Ｅメールで住所、氏名（ふりがな）、年齢、電話番号、職業、「町内会等の活動のあり方や活性化策」か「まちづくりに対する私の思い」（800字以内）のいずれかのテーマに関する考えを６月29日（消印有効）までに〒892-8677山下町11-1**市民参画推進課**216-1214（FAX216-1207、**Ｅメール** sankaku9@city.kagoshima.lg.jp）へ

❷「情報化推進委員会」委員募集

ＩＴを利用して便利な生活や地域の活性化を実現するための地域情報化計画を検討します。
◇**人　員**　２人程度（超えたら選考）
◇**任　期**　７月～来年３月（予定）
◇**申し込み**　郵送かファックス、Ｅメールで住所、氏名、年齢、電話番号、職業、「地域の情報化に対する考え」（800字程度）を６月29日（必着）までに〒892-8677山下町11-1**情報政策課**216-1115（FAX216-1117、**Ｅメール** jousei6@city.kagoshima.lg.jp）へ

❸「かごしま市民健康55プラン推進検討委員会」委員募集

55プランを推進するための意見を伺います。
◇**人　員**　４人以内（超えたら選考）
◇**任　期**　２年
◇**申し込み**　健康づくり推進課、各支所などにある応募用紙やファックス、Ｅメールで、住所、氏名、年齢、電話番号、職業、「健康づくりに関する考えや意見」（800字程度）を７月13日（必着）までに〒892-8677山下町11-1**健康づくり推進課**216-1492（FAX216-1308、**Ｅメール** kenkou1@city.kagoshima.lg.jp）へ

❹「市立美術館協議会」委員募集

市立美術館の運営に関して検討するための委員を募集します。
◇**人　員**　２人
◇**任　期**　８月～２年間（１年間に１回の開催）
◇**申し込み**　郵送かファックス、Ｅメールで住所、氏名、年齢、性別、職業、電話番号、「鹿児島の美術に思うこと」（800字以内）を６月30日（消印有効）までに〒892-0853城山町4-36**市立美術館**「美術館協議会」係224-3400（FAX224-3409、**Ｅメール** bijutu3@city.kagoshima.lg.jp）へ

❺「桜島フェリー新船建造検討委員会」委員募集

櫻島丸（船齢20年）の代替船として新船竣工を計画、新船建造の検討を行います。
◇**人　員**　２人（超えたら選考）
◇**任　期**　７月～新船竣工
◇**申し込み**　はがきに住所、氏名、年齢、性別、電話番号、職業、「新船建造に関する意見」を書いて、６月15日（消印有効）までに〒891-1419桜島横山町61-4**船舶部船舶運航課**293-4788へ

❻ 船舶モニター募集

桜島フェリーや船舶部の運営に関する意見交換会・フェリー見学会への参加やアンケート調査の回答などを行います。
◇**対　象**　本市のほかのモニターを除く
◇**人　員**　20人（超えたら選考）
◇**任　期**　８月～１年間
◇**申し込み**　はがきかファックス、Ｅメールで住所、氏名、年齢、性別、電話番号、応募理由を６月30日（必着）までに〒891-1419桜島横山町61-4**船舶部総務課**293-4782（FAX293-2972、**Ｅメール** sakurajimaferry@luck.ocn.ne.jp）へ

❼ 交通局モニター募集

市電・市バスのサービス向上や運営に関するモニター通信、意見交換会などを行います。
◇**対　象**　市電・市バスを利用する人（過去５年以内に交通局モニターを経験した人や、本市のほかのモニターを除く）
◇**人　員**　30人（超えたら選考）
◇**任　期**　８月～１年間
◇**申し込み**　はがきかファックス、Ｅメールで住所、氏名、年齢、性別、電話番号、職業、応募理由を６月30日（消印有効）までに〒890-0051高麗町43-41**交通局総合企画課**257-2111（FAX258-6741、**Ｅメール** k-souki1@city.kagoshima.lg.jp）へ

開かれた市政のため

情報公開・個人情報保護制度

①**情報公開制度**　市民の皆さんの請求に応じて公文書を開示し、市政に関する情報を公開する制度

②**個人情報保護制度**　市民の皆さんの請求に応じて市が保有する本人の個人情報の開示などを行い、個人の権利利益を保護する制度

◇**平成18年度の運用状況**　①は開示請求390件、②は開示請求40件、訂正請求１件。市政情報コーナーの利用者は3360人、相談件数は2945件

【市政情報コーナー 216-1129、**総務課** 216-1126】

元気都市・かごしまのまちづくりにあなたの情熱を活かしてみませんか

市職員募集

【試験区分や採用予定人員、受験資格】

●**一般事務（上級職）・10人程度**
昭和54年４月２日以降に生まれた人で、大学などを卒業か卒業見込みの人

●**一般事務、土木（それぞれ中級職）・それぞれ若干名**
昭和58年４月２日以降に生まれた人で、短大などを卒業か卒業見込みの人。ただし、土木は短大などで必要な学科を専攻した人

●**土木、電気、建築、機械、化学、農業（それぞれ上級職）・それぞれ若干名**
昭和54年４月２日以降に生まれた人で、大学などで必要な学科を専攻し、卒業か卒業見込みの人

●**獣医師・若干名**
昭和49年４月２日以降に生まれた人で、獣医師の免許を持っているか平成19年度実施の国家試験で取得する見込みの人

●**栄養士・若干名**
昭和54年４月２日以降に生まれた人で、管理栄養士の免許を持っている人

●**保育士・若干名**
昭和58年４月２日以降に生まれた人で、保育士の資格を持っているか平成20年３月までに取得する見込みの人

※障害者の場合には、それぞれの試験区分において年齢を２歳引き上げ

◇**申込締切日**
７月４日
17時まで（消印有効）
◇**第１次試験日**　７月29日（日）
◇**試験案内・受験申込書**
人事課、東別館１階総合案内、各支所、各市民サービスステーションにあります。郵便で試験案内・受験申込書を請求する場合は、120円切手をはったあて先明記の返信用封筒（角形２号）を同封して、封筒に「試験案内請求」と朱書きし、人事課までお送りください
※市ホームページからダウンロードもできます

■臨時職員も随時受付中
◇臨時職員は、登録した人の中から、選考により採用を行います
◇登録を希望する人は、履歴書を人事課まで郵送か持参してください

【〒892-8677山下町11-1　人事課 216-1137】

住民税が大きく変わりました

今月11日から市民の皆さんに発送する今年度の市・県民税の納税通知書。税額を見て「おや、収入は変わらないのに税額が増えている」など疑問を持たれる場合があるかもしれません。そこで、今年から適用された税制改正のあらましを、税太と源さんのやりとりで紹介します。

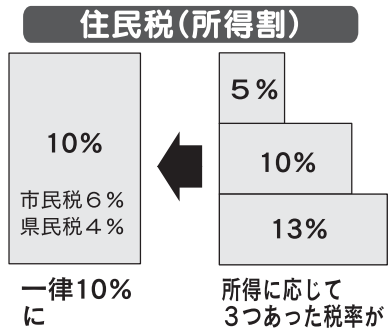
＊　＊　＊

税太　どうして変わったの？

源さん　みんなに身近な行政サービスを行うために、国から地方へ税源移譲が行われたんだ。所得税(国)の税率を下げ、住民税(地方)の税率を上げることで、地方は必要な財源を直接確保でき、必要なサービスを効率よく行えるようになるんだ。

税太　どう変わったの？

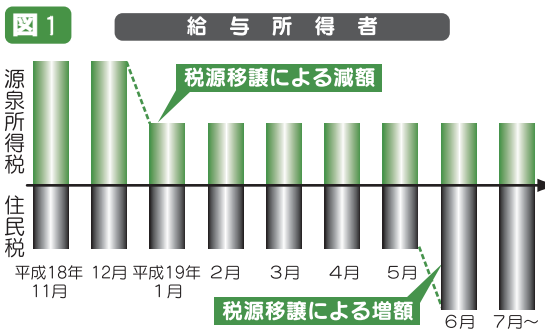
源さん　住民税には、所得に応じて負担する所得割と、みんなで一定額を均等負担する均等割があるんだ。この所得割の税率が3段階の税率から一律10％に変わったんだ。(これに伴い所得税の税率も変更)



税太　いつから変わったの？

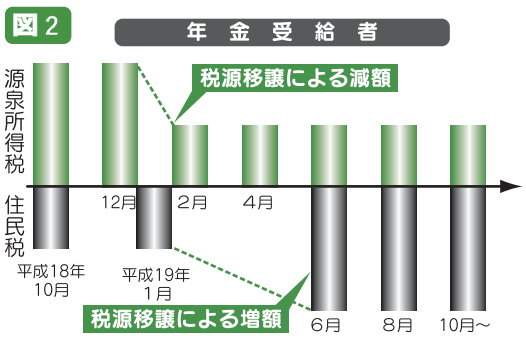
源さん　給与所得者、年金受給者は、図1・2のとおり。1月から所得税(源泉徴収分)が減り、今月から住民税が増えたんだ。だからみんなの市・県民税の納税通知書の税額が増えている場合が多いという訳なんだ。

事業所得者は今月から住民税が増え、来年3月の確定申告から所得税が減るんだ。



税太　負担増はどのくらい？

源さん　住民税が増えても所得税が減るため、税源移譲による「住民税＋所得税」の負担額は基本的に変わらない。ただし今年度分から定率減税が廃止(所得税は今年分から)されるため、その分の負担増があるから注意が必要だ。



負担増の目安は表1のとおり。これらの負担増は、税源移譲によるものではなく、今年度から適用された定率減税(所得割額の7・5％の減税。2万円が上限)の廃止や、65歳以上の人に対する非課税措置の廃止(今年度まで経過措置あり)による負担増なんだ。

＊　＊　＊

税制改正に関しては、市のホームページや、市民税課、各支所税務窓口などに置いてあるリーフレット「大きく変わる住民税」に詳しく紹介していますので、ご覧ください。

来年度から実施される主な税制改正

①住宅ローンの住民税控除の創設
②税源移譲時の年度間の所得の変動に係る経過措置の適用
③地震保険料控除の創設

【市民税課 216-1173～1176、各支所税務窓口】

表1　負担額の目安

◇夫婦＋子ども2人(1人は特定扶養)

給与収入	※負担増額
300万円	1100円
400万円	1万800円
500万円	2万1800円
600万円	3万5100円

◇夫70歳で年金収入あり、妻は70歳未満で収入なし

年金収入	※負担増額
200万円	0円
225万円	4200円
250万円	5100円
300万円	1万2000円

※負担増額……定率減税廃止などによる負担増であり、税源移譲による負担増はありません

6月は環境月間

地球にやさしい暮らしの実践を

地球にやさしい暮らしは、一人ひとりの工夫から始まります。よりよい環境を次の世代に引き継いでいきましょう。

◇買い物には、買い物袋(マイバッグ)を持参し、過剰包装を断る
◇電気・ガス器具のスイッチは小まめに切る
◇近くへの買い物などは、歩くか自転車を使う
◇車やバイクの不必要なアイドリングや空ぶかしはやめる
◇水道の蛇口は、小まめに締める

【環境政策課 216-1296】

川や海へのやさしさと思いやりを

◇洗濯や食器洗いには、合成洗剤よりも石けんを選ぶ
◇油をこぼしたら、洗剤で洗い流さず布でふき取る
◇台所ごみを砕いてそのまま流すディスポーザーは使わない
◇廃食油は再利用したり、紙に吸わせて燃やせるごみとして出す(廃食油を使った石けんの作り方のチラシを準備しています)
◇農薬などが川や側溝に流れ出ないようにする
◇塗料や塗料を含む水を川や側溝に流さない

【環境保全課 216-1298】

エコワットの貸し出し

◇家庭の電化製品につなげるだけで料金、電力量、通電時間が分かるエコワット(簡易型電力量表示器)を無料で貸し出します

【環境政策課 216-1296】

速報！平成18年度のごみ量

◇昨年度、家庭から出たごみ量は約15万6000トン(前年度比2.5％減)、市民1人1日当たり706グラム(前年度比2.5％減)でした
◇今年1月からの分別変更により、もやせないごみが少なくなり、埋め立てるごみ量が減少しました
◇リデュース(ごみを減らす)、リユース(繰り返し使う)、リサイクル(再び資源として利用する)の3R(スリーアール)は環境を守る暮らしの合言葉。できることから始めましょう
◇ごみ量の推移などは、市ホームページに掲載しています。詳しくは**リサイクル推進課**へ

募集　スリーアール 3R探検隊

バスでごみ処理や分別の現場を見学し、3Rを体感してみませんか。

◇**探検先**　横井埋立処分場、北部清掃工場、リサイクルプラザ、古紙問屋など
◇**対　象**　市内に住む小学生とその保護者(2人1組)
◇**日　時**　7月27日(金)か8月3日(金)の9時～16時
◇**定　員**　各22組(超えたら抽選)
◇参加は無料
◇**申し込み**　往復はがきに希望日、住所、氏名、年齢(学年)、電話番号を書いて7月2日(消印有効)までに〒892-8677山下町11-1**リサイクル推進課**へ

ごみの減量化・資源化児童作品コンクール

◇**募集作品**　標語、ポスター、作文
◇**対　象**　市内の小学4年～6年生
◇**募集期限**　7月2日(消印有効)
◇申し込みなど詳しくは**リサイクル推進課**へ

優秀作品はごみ収集車に掲示

家庭用生ごみ処理機器の購入設置補助

◇**補助内容**
・**電気式生ごみ処理機**　購入金額の2分の1以内(限度額2万5000円、一世帯1基まで)
・**その他の処理器**　購入金額の2分の1以内(限度額3000円、一世帯2基まで)
◇申し込みなど詳しくは**リサイクル推進課**へ

【リサイクル推進課 216-1290】

7月から設置します

南林寺自転車等一時保管所

◇自転車等放置禁止区域内で撤去された自転車などは、7月から南林寺自転車等一時保管所にて返還します
◇撤去後、約1カ月経過しても返還できなかった自転車などは、引き続き田上自転車等保管所で返還します
◇返還には、撤去保管料、鍵、身分証明書、印鑑が必要です

	南林寺自転車等一時保管所	田上自転車等保管所
返還時間	13時～19時	13時～18時
保管期間	約1カ月	公示後6カ月
電話番号	226-0632	282-7488

※年末年始を除き、毎日返還します。返還を受けるときは、事前連絡を

撤去保管料は自転車1500円、原動機付自転車2000円

【道路管理課 216-1372】

つくりませんか

住民基本台帳カード

◇住民基本台帳カードを利用すると、全国どこでも住民票の写しが請求でき、転入・転出届の手続きが簡単になります
◇顔写真付きのカードは、公的な本人確認の証明書としても利用できます
◇**申請できる人**
15歳以上の本人か法定代理人

◇**必要なもの**
印鑑、顔写真
(縦4.5cm×横3.5cm。無料で窓口撮影も行います)、運転免許証やパスポートなど本人が確認できるもの
◇**手数料**　500円

【市民課 216-1221、各支所窓口】

夏近し！ 2007 SUMMER 先取りイベント情報

夏といえばやっぱり海。この夏も、海に親しみ、海で楽しみ、海の世界を学ぶさまざまなイベントが催されます。お出かけの参考にどうぞ。

7月20日(金)～9月2日(日)開設

錦江湾公園キャンプ場

■常設テント使用料(1泊1張)
- 5人用　500円(40張)
- 12人用　1200円(5張)

■申し込み

◇**土・日曜日、祝日分**
6月24日(日)9時～9時30分に**公園管理事務所**で受け付け後、抽選

◇**平日分**(予約のない土・日曜日、祝日を含む)
6月24日(日)13時(電話は13時30分)～17時、翌日以降は、毎日8時30分～17時に順次受け付け

【錦江湾公園キャンプ場 261-9833、公園緑化課 216-1366】

7月1日(日)～8月31日(金)開設

無料です　公園幼児用プール

◇**場　所**
- 甲突川左岸緑地アシカプール(加治屋町高麗橋近く)
- 天文館公園プール(天文館公園内)

◇**対　象**　小学2年生まで(保護者同伴。おむつ着用は不可)

◇**時　間**　10時～16時　※天候や降灰などにより、使用を中止することがあります

【公園緑化課 216-1366】

「夜間開園の灯籠(とうろう)」の絵を募集

夏休み期間中に予定している夜間開園で、照明として用いる灯籠の絵を募集します。ぬれても色落ちしない色鉛筆やクレヨンなどで描いてください。(優秀作品には賞品あり)

◇**対　象**　小学生以下
◇**サイズ**　縦30cm×横20cm
◇**用　紙**　障子紙か雨に強い習字紙など
◇**申込期限**　6月30日(必着)
◇申し込みなど詳しくは**平川動物公園**へ

プロジェクトワイルド活動

◇**内　容**　楽しいゲームを通して野生動物と環境を考えよう
◇**対　象**　どなたでも(小学2年生以下は保護者同伴)
◇**日　時**　7月7日(土)10時～12時
◇**参加料**　入園料と100円
◇**申し込み**　往復はがきかファックス、Eメールで住所、氏名、年齢、電話番号を6月22日(必着)までに〒891-0133平川町5669-1**平川動物公園** 261-2326(FAX261-2328、Eメール h-zoo5@city.kagoshima.lg.jp)へ

桜島納涼観光船　おかげさまで30周年

桜島納涼観光船は、今年運航30周年。これを記念して今年の納涼観光船はお得な企画をご用意しました。前売り券は、コンビニなどでも取り扱っていますので、お買い求めください。

30周年記念企画
①7月14日(土)～16日(祝)は小学生以下の子ども300人無料(先着順)
②70歳以上の人(敬老パスなど提示)は運航期間中無料

◇**前売り券発売期間**　6月14日(木)～7月13日(金)

◇**運航期間**　7月14日(土)～16日(祝)、7月21日(土)～9月2日(日)　※お盆は運休

種　類	前売り券	当日券
大　人(中学生以上)	900円(団体800円)	1000円(団体900円)
ファミリー乗船券	前売り・当日とも2400円(4人まで乗船可。うち大人は2人まで)	

【船舶部営業課293・2525】

※小人は大人の半額

2007鹿児島カップ火山めぐりヨットレース　第20回記念大会

雄大で美しい桜島や錦江湾、南西諸島の火山島を周遊するヨットレースを開催します。

参加艇募集

◇**種　目**　外洋帆走艇

◇**期　日**　7月14日(土)錦江湾インショアレース、15日(日)錦江湾トライアングルレース、16日(月)火山めぐりオフショアレース

◇**申し込み**　所定の応募用紙を7月6日(必着)までに**鹿児島カップ火山めぐりヨットレース実行委員会事務局**(観光振興課内)216・1327へ

錦江湾ファミリークルージング参加者募集

◇**内　容**　桜島フェリー(プリンセスマリン)に乗船しての錦江湾トライアングルレースの観覧や錦江湾クルージング、洋上スケッチ大会などの船内イベント

◇**対　象**　どなたでも(中学生以下は保護者同伴)

◇**日　時**　7月15日(日)9時～13時

◇**乗船場所**　鹿児島本港桜島フェリーターミナル2階

◇**参加料**　無料

◇**定　員**　800人(超えたら抽選)

◇**申し込み**　はがきかファックスで住所、参加者全員の氏名(スケッチ大会参加希望者はその旨明記)、電話番号、ファミリークルージング参加希望と書いて7月6日(必着)までに〒890-8666紫原六丁目15-8**KTS企画事業部**285・8966(FAX256・0302)へ

水族館で学ぶサメの世界　開館10周年企画

「黒潮浪漫海道」をメインテーマに、黒潮のたどる南西諸島の海から鹿児島の海に暮らす魚たちを多彩な水槽で紹介する「いおワールドかごしま水族館」。

開館10周年特別企画展「鮫世界～その魅力に迫る～」にあわせて、水族館では盛りだくさんのイベントを実施しています。

サメの先生になんでも聞こう！講演会

◇**講　師**　仲谷一宏氏(北海道大学水産学部教授)

◇**日　時**　6月23日(土)13時30分～15時30分

◇**定　員**　50人(超えたら抽選)

◇**申し込み**　往復はがきに催し物名、住所、参加者全員の氏名(ふりがな)、年齢、電話番号を書いて6月15日(必着)までに**かごしま水族館**へ

ジンベエザメに餌をあげよう

◇**対　象**　小学生

◇**日　時**　6月23日(土)か24日(日)の9時45分～10時30分

◇**定　員**　各5人(超えたら抽選)

◇**申し込み**　往復はがきに催し物名と希望日、住所、氏名(ふりがな)、年齢、電話番号を書いて6月15日(必着)までに**かごしま水族館**へ

【〒892-0814本港新町3-1かごしま水族館226・2233】

年間パスポート会員限定上映

科学館宇宙劇場で見る海の世界

全世界でヒットした映画「タイタニック」のジェームズ・キャメロン監督自ら指揮を執り、北大西洋に眠る本物のタイタニック号内部の探査に挑戦します。

ハイテク潜水ロボットにカメラを載せ、海底3650mに沈む豪華客船タイタニック号の真実の姿を映し出した驚異のドキュメンタリー作品です。

◇**対　象**　年間パスポート会員

◇**日　時**　6月2日・16日・30日、7月7日・21日の16時10分から40分間(※毎月第1・3・5土曜日に上映中)

◇**場　所**　科学館5階宇宙劇場

◇**定　員**　各280人(先着順)

【市立科学館250・8511】

応援しよう

第21回桜島・錦江湾横断遠泳大会

雄大な桜島と波静かな錦江湾を舞台にした参加チームの力泳に熱い声援を。

◇**日　時**　7月8日(日)9時～

◇**場　所**　桜島小池海岸～磯海水浴場(約4.2km)

【桜島・錦江湾横断遠泳大会事務局
(NPO法人SCC内)229-4222】

募集

第56回おはら祭ヤング踊り連

11月2日(金)・3日(祝)開催のおはら祭で、楽しく晴れやかに踊りましょう。

◇**対　象**　原則、中学生～25歳
◇**定　員**　70人程度
◇**練習回数**　10回程度
◇**申し込み**　電話かファックス、Eメールで住所、氏名、電話番号を7月13日までに**おはら祭振興会事務局**(観光振興課内)216-1327(FAX216-1320、Eメール kankou5@city.kagoshima.lg.jp)へ

7月14日(土)6時30分～9時30分

夏の親子青果市場見学会

◇**内　容**　せりの見学、野菜ソムリエの講話、果物や野菜の試食など
◇**対　象**　市内に住む小学4年～6年生とその保護者(2人1組)
◇**定　員**　30組(超えたら抽選)
◇**参加料**　500円(保険料など)
◇**申し込み**　往復はがきに、住所、氏名(ふりがな)、電話番号、学校名、学年を書いて、6月24日(消印有効)までに〒891-0115東開町11-1**青果市場**「親子見学会」係267-1311へ

立てよう

硫黄島で夏を満喫

①チャレンジ！地域公民館　夏の講座

◇**対　象**　少年講座は市内に住む小・中・高校生、親子講座は幼児・小・中学生とその保護者、成人・高齢者・市民はつらつ得意技講座は市内に住むか通勤・通学する20歳以上の人

②サンエールかごしま夏季講座

◇**対　象**　市内に住むか通勤・通学する人

講座名	対象	回数	開始日・時間帯	定員
文書作成ソフト活用講座(託児付)	どなたでも可	10	7/25から毎週水曜日 14時～16時	20人
表計算講座ソフト活用入門講座	文字入力ができる人	5	7/11から毎週水曜日 19時～21時	20人
チャレンジ韓国料理～調理からレシピ作りまで～	小学5年～高校生	2	7/26(木)10時～13時 7/27(金)10時～12時	15人
自然から学ぶおやじ塾	小・中学生をもつ父親	2	7/13(金)19時～21時 7/14(土)10時～13時	30人
中・高校生を対象にした手話講座	中学・高校生	5	7/24(火)～28(土) 5日間　10時～12時	20人

―①②共通事項―

◇受講は無料(教材費などは実費負担)

◇**申し込み**　往復はがきに講座名、住所、氏名(ふりがな、親子講座は親子とも)、小学校区名、性別、年代(学年)、電話番号、託児付きの講座の託児(6カ月～小学2年生)希望者は、子どもの氏名、年齢、①は希望講座へのこれまでの申し込み回数と受講回数を書いて、6月20日(必着)までに①は**各地域公民館**、②は**サンエールかごしま**へ

※はがき1枚に1講座、☆印の講座は希望日を書いてください。①の※と②は**キュートピアネット** http://www.qtopianet.com (インターネット)、http://www.qtopianet.com/i/ (携帯電話サイト)でも申し込みができます(事前にサンエールかごしまや公民館で利用者登録が必要)

問い合わせ・申し込み

サンエールかごしま 813-0851 〒890-0054 荒田一丁目4-1	**武・田上公民館** 281-0698 〒890-0033 西別府町3116-37
中央公民館 224-4528 〒892-0816 山下町5-9	**東桜島公民館** 221-2328 〒891-1543 東桜島町863-1
鴨池公民館 252-5756 〒890-0063 鴨池二丁目32-6	**吉田公民館** 294-1219 〒891-1392 本城町1696
城西公民館 224-6993 〒890-0014 草牟田一丁目21-8	**桜島公民館** 293-2725 〒891-1419 桜島横山町1722-17
谷山市民会館 267-5988 〒891-0141 谷山中央三丁目383-16	**喜入公民館** 0993-45-3751 〒891-0203 喜入町7005
吉野公民館 244-2566 〒892-0871 吉野町3074	**松元公民館** 278-1312 〒899-2703 上谷口町3366-1
伊敷公民館 220-1866 〒890-0008 伊敷五丁目7-40	**郡山公民館** 298-2220 〒891-1105 郡山町168

①チャレンジ！地域公民館　夏の講座　☆は希望日を1日指定する1回講座

場所	区分	講座名	日時
中央公民館	親子	親子クッキングクラブ	7/26，8/2，9　10時～12時
		親子植物採集	7/20，22，8/17　10時～12時
		親子絵本づくり教室	7/23，26，30，8/2，6　10時～12時
鴨池公民館	少年	少年バウンドテニス教室(小学3年～6年対象)	7/27，8/3，10，17，24　14時～16時
		少年ラージボール卓球教室(小学3年～6年対象)	7/23，30，8/6，20，27　14時～16時
	親子	親子植物採集(小・中学生対象)	7/21，8/25　10時～12時 7/22　10時～15時
		親子科学工作教室(小学3年～6年対象)	7/24，31，8/7，21，28　14時～16時
		親子染め物教室(小学3年～6年対象)	7/14，28，8/11，18，25　10時～12時
		親子カラーアートセラピー教室(小学校1・2年対象)【託児付】	7/25，8/1，8，22，29　10時～11時30分　8/1午後
城西公民館	親子	親子で楽しむ折り紙	7/25，26，27　10時～12時
		親子植物採集教室	7/28，8/4，22　9時～12時
		親子絵画教室	8/2，3，4　10時～12時
		親子うきうきクッキング	7/24，31，8/7　9時～12時
		親子手芸教室	7/30，31，8/2　10時～12時
谷山市民会館	親子	親子クッキング教室(ABどちらかを指定)	A:7/21，28　9時～12時 B:8/2，8　9時～12時
		親子植物採集教室(曜日不定)	7/23，30，8/4，22　10時～12時
		親子ハンドクラフト教室(曜日不定)	7/24，25，8/6，7　10時～12時
		親子スケッチ教室	7/26，31　10時～12時 8/3　10時～15時
		親子史跡めぐり	7/27　10時～12時 8/9　9時～12時
吉野公民館	親子	☆親子パンづくり教室	7/23，30　13時～16時
		☆親子でストーンアート(小石で工作)	7/24，31，8/28　10時～12時
		親子で楽しい日記・作文(小学1年～3年対象)	7/25，8/8，22，29　10時～12時
		親子植物採集	7/26，8/2，23　9時～12時
		☆親子革小物づくり	7/27，8/3，24　10時～12時
	得意技	※はじめての太極拳	7/25，8/1，8，22，29　13時30分～15時30分
		※フォークダンス入門	7/26，8/2，9，16，23　19時30分～21時30分
伊敷公民館	親子	伊敷丸ごと学び隊	7/21，28，8/4，11　9時～12時
		親子おやつ作り	7/24，25　9時30分～12時30分
		親子おもしろ科学ゼミナール	7/27，8/3　10時～12時
		親子陶芸教室	7/25，26，30，8/2，6　9時30分～12時30分
		親子折り紙教室	8/22，23，24　10時～12時
武・田上公民館	少年	ふしぎな科学教室	7/25，26　10時～12時
		びっくり環境教室	7/24，25　10時～12時
	親子	親子植物採集教室	7/23，30，8/20　9時～12時
		親子料理教室	7/28，8/4　9時～12時
	成人・高齢者	※パソコン入門1組(文書作成編)	7/30～8/13(平日)　9時45分～11時45分
		※パソコン入門2組(文書作成編)	7/30～8/13(平日)　13時30分～15時30分
東桜島公民館	親子	親子・男性陶芸教室	7/7　10時～12時
		親子・男性クッキング教室(お寿司編)	7/21　10時～13時
吉田公民館	少年	子どもスケッチ教室(小・中学生対象)	7/25，26，8/2　9時30分～12時
	親子	☆よしだ親子自然教室 星空観望・川遊び・植物採集	7/23　19時～21時 7/28，30　9時～12時
		親子ふれあい陶芸教室	8/2，3，6，7，22　9時30分～11時30分
桜島公民館	少年	桜島ぼっけもん塾	7/28，8/11，25，9/22，12/7　13時～15時
	親子	桜島カヌー教室	7/24，31，8/7，21，28　13時～15時
喜入公民館	親子	植物採集教室	7/28，8/11，25　9時～12時
		森の木の活用ミニチュア教室	7/21，8/4，18　10時～12時
		親子陶芸教室	7/28，8/4，11，18　10時～12時
松元公民館	親子	工作体験教室(松元地域各校区で開催)	別途計画　9時～12時
		親子植物採集教室	7/28，8/5，19　9時～12時
		まつもと史跡探訪	8/11　9時～12時
郡山公民館	少年	夏休み　かんたん工作教室(小学4年～6年対象)	8/1　13時～15時 8/8　10時～12時
		☆夏休み　子どもスケッチ教室(低学年・高学年別)	7/29 低　9時～12時 8/3 高　9時～12時
	親子	夏休み　親子植物採集教室	7/29，8/5，26　10時～12時
		夏休み　親子おはなし会(幼児・低学年対象)	7/24，31，8/7　10時～11時

かごしま文化工芸村　〒890-0033 西別府町2758　281-7175

①女性のための木工入門教室Ⅰ・Ⅱ

◇**内　容**　木工作の基礎的な技法を学ぶ

◇**対　象**　市内に住むか通勤する女性

◇**日　時**　Ⅰは6月29日(金)、Ⅱは6月30日(土)10時～13時

◇**定　員**　各20人(超えたら抽選)

◇**申込期限**　6月18日(必着)

②わが家を彩るトールペイント講座

◇**内　容**　古い家具などにペイントして部屋の雰囲気にあった作品を作る

◇**対　象**　市内に住むか通勤する人

◇**日　時**　7月6日～27日の毎週金曜日10時～12時(全4回)

◇**定　員**　25人(超えたら抽選)

◇**申込期限**　6月25日(必着)

③夏休み子ども陶芸教室Ⅰ・Ⅱ・Ⅲ

◇**内　容**　貯金箱や器を作る

◇**対　象**　市内に住むか通学している小学生以上の児童・生徒

◇**日　時**　Ⅰは7月14日(土)、Ⅱは7月15日(日)、Ⅲは7月16日(祝)　13時30分～15時30分

◇**定　員**　各30人(超えたら抽選)

◇**申込期限**　7月2日(必着)

―共通事項―

◇受講は無料(材料費は自己負担)

◇**申し込み**　往復はがきかファックス、Eメールで、講座名、住所、氏名、年代、小学校区名、電話番号、①と③は受講希望日を**かごしま文化工芸村(FAX281-7215、Eメール** bunka@qtopianet.com**)**へ

■趣味の手芸ひろば

◇**対　象**　市内に住むか通勤する人

◇**日　時**　6月13日(水)・27日(水)10時～12時　※毎月第2・第4水曜日に開催(6月は七宝焼き)

◇**定　員**　20人

◇**受講料**　500円～1000円程度(材料費)

◇**申し込み**　各開催日の3日前までに電話などで**かごしま文化工芸村**へ

かごしま近代文学館・メルヘン館　〒892-0853 城山町5-1　226-7771

■メルヘン創作童話教室

◇**内　容**　楽しい童話や物語を書こう

◇**対　象**　小・中学生(親子での参加可)

◇**日　時**　7月27日、8月3日・17日の金曜日10時～12時(全3回)

◇**定　員**　20人(超えたら抽選)

◇**参加料**　年間パスポート(文学館・メルヘン館のみ300円、両館共通500円)を購入

◇**申し込み**　往復はがきに住所、氏名(ふりがな)、学校名、学年、電話番号を書いて、7月6日(必着)までに「メルヘン創作童話教室」係へ

■メルヘンワークショップ

◇**内　容**　「織姫と彦星」を折ろう

◇**対　象**　4歳以上の子どもと親(大人のみも可)

◇**日　時**　6月23日(土)15時～16時30分

◇**定　員**　50人(超えたら抽選)

◇参加は無料

◇**申し込み**　往復はがきに住所、氏名(ふりがな)、年齢、電話番号を書いて、6月15日(必着)までに「メルヘンワークショップ」係へ

■紙芝居の演じ方教室

◇**対　象**　どなたでも

◇**日　時**　6月17日(日)13時30分～15時

◇**定　員**　30人(超えたら抽選)

◇受講は無料

◇**申し込み**　電話で6月10日までに**かごしま近代文学館・メルヘン館**へ

■文学トーク「本との出会い」

◇**演　題**　島尾先生との出会いと別れ

◇**講　師**　三島盛武氏(鹿児島純心女子短期大学教授)

◇**対　象**　高校生以上

◇**日　時**　7月7日(土)14時～

◇**定　員**　80人

◇参加は無料　※申し込みは不要

■展示解説(職員による文学トーク)

◇**日　時**　毎月第4土曜日14:00～

◇**料　金**　観覧料(大人300円、小・中学生150円)

家族で 友だち同士で 楽しい夏の計画を

サンエールかごしま

①男女共同参画週間フォーラム
◇**演　題**　「男だてら」に「女泣き」～もっと豊かに生きられる～
◇**講　師**　奥山和弘氏（静岡県立藤枝東高校教頭）
◇**日　時**　6月24日（日）13時30分～15時
※関連イベント「調査研究事業報告会」15時15分～

②DV被害者支援サポーター養成講座「ステップアップ編」
DV（夫や恋人などからの暴力）による被害に対し、支援活動ができる人を養成します。
◇**日　時**　7月5日～8月9日の毎週木曜日14時～16時（全6回）
◇**定　員**　30人（超えたら抽選）

③自己表現セミナー
円滑なコミュニケーションを図るための自己表現方法を学びます。
◇**日　時**　7月5日（木）・10日（火）・19日（木）・25日（水）、8月1日（水）・8日（水）18時30分～20時30分（全6回）
◇**定　員**　30人（超えたら抽選）

ー共通事項ー
◇**対　象**　市内に住むか通勤・通学する人　※②は「基本編」を修了した人など
◇受講は無料
◇**申し込み**　①は電話かファックス、Eメール、②・③は往復はがきかファックス、Eメールで講座名、住所、氏名、年齢、電話・ファックス番号、託児（6カ月～小学2年生）希望者は子どもの氏名・年齢を①は6月20日（必着）、②・③は6月28日（必着）までに〒890-0054荒田一丁目4-1**男女共同参画センター** 813-0852（FAX813-0937、Eメール center @qtopianet.com）へ

男女共同参画推進リーダー国内派遣事業

国立女性教育会館で開催される研修会などに参加するための経費の70%を限度に助成します。
◇**対　象**　20歳以上の人で、事前研修などに参加し、報告書を提出できる人
◇**募集人員**　3人（書類と面接で選考）
◇**申し込み**　サンエールかごしま、市役所、各支所、地域公民館などにある応募用紙を6月22日（必着）までに**男女共同参画センター**へ

国際交流探訪

◇**内　容**　市内在住外国人と市民との一日交流プログラム
◇**日　時**　6月24日（日）8時30分～17時
◇**訪問先**　霧島市
◇**定　員**　120人（超えたら抽選）
◇**申し込み**　往復はがきに住所、氏名（ふりがな）、年齢、性別、電話番号を書いて、6月11日（必着）までに〒892-8677山下町11-1**市国際交流市民の会事務局**（国際交流課内）216-1131へ

礼法講座

◇**対　象**　市内に住むか通勤・通学する15歳～40歳の人
◇**日　時**　7月23日～9月10日の毎週月曜日19時～21時（全8回）
◇**場　所**　青年会館（市教育総合センター内）
◇**定　員**　20人（超えたら抽選）
◇受講は無料（教材費などは自己負担）
◇**申し込み**　往復はがき（1人1枚）に講座名、住所、氏名、年齢、電話番号を書いて、6月20日（必着）までに〒892-0816山下町6-1**青少年課** 227-1971へ

親子シーカヤック体験講座

◇**対　象**　市内に住む小・中学生と保護者
◇**日　時**　7月15日（日）10時～16時
◇**場　所**　生見海水浴場
◇**定　員**　20組（超えたら抽選）
◇**参加料**　1人300円（保険料）
◇**申し込み**　往復はがきかEメールで住所、氏名、年齢、電話番号を6月26日（必着）までに〒890-0023永吉一丁目30-1**市民スポーツ課**「シーカヤック体験講座」係285-2244（Eメール sports3@city.kagoshima.lg.jp）へ

宮川砦の大冒険

◇**内　容**　自然散策、創作活動、キャンプファイヤー、カヌー体験、炊飯活動など
◇**対　象**　小学5年生～中学生
◇**日　時**　8月8日（水）～10日（金）2泊3日（テント泊）
◇**場　所**　宮川野外活動センター（五ケ別府町159）
◇**定　員**　50人（超えたら抽選）
◇**参加料**　2000円（食材料代、保険料など）
◇**申し込み**　往復はがきに催し物名、住所、氏名、学校名、学年、電話番号を書いて、7月10日（必着）までに〒892-0816山下町6-1**青少年課**「宮川砦」係227-1971へ

ふれあい園芸教室

◇**内　容**　スパティフィラムの育て方
◇**講　師**　篠田守夫氏（市花と緑の相談員）
◇**対　象**　市内に住む人
◇**日　時**　6月24日（日）10時～12時
◇**場　所**　市民福祉プラザ
◇**定　員**　150人（超えたら抽選）
◇受講は無料
◇**申し込み**　往復はがきに住所、氏名、年齢、電話番号、質問などを書いて、6月15日（必着）までに〒892-8677山下町11-1**公園緑化課** 216-1368へ

夏休みチャレンジパス

夏休み期間中（7月21日～8月31日）、市電・市バスを自由に利用できる乗車券（シティビューを含む、定期観光バスを除く）を7月1日から発売します。
◇**対　象**　小・中学生
◇**料　金**　小学生2000円、中学生4000円
◇**同伴者割引**　パスを持つ小学生に同伴する人（中学生以上2人まで）

【交通局総務課 257-2111】

7月成人パソコン教室（1日コース）

◇**内　容**　①暑中見舞いはがきの作成
②初めてのインターネット
◇**対　象**　20歳以上で文字入力ができる人
◇**日　時**　①7月12日（木）・13日（金）10時～15時30分
②7月19日（木）・20日（金）13時30分～16時
◇**場　所**　市立科学館
◇**定　員**　各20人（超えたら抽選）
◇**申し込み**　往復はがき（1人1枚）に講座名、希望日（複数記入可）、住所、氏名、年齢、電話番号を書いて、6月25日（必着）までに〒890-0063鴨池二丁目31-18**市立科学館**「7月成人パソコン教室」係250-8511へ

冒険ランドいおうじま

鹿児島港から船で約3時間30分。天然の露天風呂や漁業体験船での釣り、アフリカの伝統打楽器「ジャンベ」演奏などが楽しめます。
◇**開所期間**　11月30日まで
◇**食　事**　自炊（炊飯棟あり）
◇**設　備**　温水シャワー、トイレ、ツリーハウス、デッキ付きテントなど
◇**交　通**　三島村村営定期船「みしま」利用。中学生以上7000円、小学生以下3500円（往復）　※団体・学生割引あり

【青少年課 227-1971、
冒険ランドいおうじま 09913-2-2215】

■わくわくアドベンチャー in 硫黄島
◇**内　容**　冒険ランドいおうじまの大自然を舞台に、体験活動に取り組む
◇**対　象**　市内に住む小学4年生～高校生
◇**日　時**　8月7日（火）～8月10日（金）3泊4日
◇**定　員**　100人（超えたら抽選）
◇**参加料**　小学生1万1850円、中学・高校生1万5000円
◇**申し込み**　電話かはがき、ファックスで住所、氏名、学校名、学年、電話番号を6月30日（必着）までに〒892-0871吉野町11078-4**市立少年自然の家** 244-0333（FAX244-0334）へ

市立美術館

■日曜美術講座「デジカメで撮るアートな写真」
◇**講　師**　石原寛氏（日本写真協会会員）
◇**対　象**　市内に住む人（初心者）
◇**日　時**　6月17日（日）10時～16時
◇**定　員**　20人（超えたら抽選）
◇**参加料**　50円（保険料）　※デジカメは各自持参
◇**申し込み**　往復はがきに住所、氏名、年齢、電話・ファックス番号を書いて、6月10日（必着）までに〒892-0853城山町4-36**市立美術館**「デジカメ講座」係 224-3400へ

■初夏の所蔵品展
黒田清輝の作品21点のほか、郷土作家や西洋美術の作品を展示。企画展示「宮之原謙の陶芸」では、代表作55点を展示し、その芸術を振り返ります。
◇**会　期**　7月22日（日）まで
◇**時　間**　9時30分～18時　※入館は17時30分まで
◇**観覧料**　一般200円、高校・大学生150円、小・中学生100円（常設展と共通）

かごしま健康の森公園

■初心者水泳教室
◇**内　容**　クロール、平泳ぎの基本動作を学ぶ
◇**対　象**　小学3年～6年生の泳げない人や苦手な人で全日程受講できる人
◇**日　時**　6月24日～7月15日の毎週日曜日13時30分～14時30分（全4回）
◇**定　員**　10人（超えたら抽選）
◇**参加料**　100円（プール使用料）
◇**申し込み**　往復はがきに住所、氏名、年齢、電話番号を書いて、6月15日（必着）までに〒891-1205犬迫町825**かごしま健康の森公園** 238-4650へ

■体育館（7月分）の予約抽選会
◇**日　時**　6月25日（月）受け付け13時～、抽選13時30分～
◇**場　所**　アクアジムロビー内

■多目的広場・ファミリー広場（7月1日～12月29日分）の事前予約受け付け中
◇**場　所**　アクアジム受付

鹿児島の魅力を発信　トップセールス

都市間競争が厳しい今日、それぞれの都市の個性や魅力を国内外に効果的にＰＲすることが重要となっています。

本市では、先月開催された「南国鹿児島の物産と観光展」（神戸市）と「渋谷・鹿児島おはら祭」（渋谷区）において、本市の物産や観光など、多彩な魅力を市長自ら先頭に立って宣伝し、物産の販路拡大や観光客の誘致などに精力的に取り組みました。

■南国鹿児島の物産と観光展（５月９日～15日）

神戸市の百貨店で開催された「南国鹿児島の物産と観光展」では、本市の産品であるお茶や桜島小ミカン・ニガウリを加工したお菓子などに多くの買い物客が集まり、大盛況でした。

森市長自ら、松元産の新茶を振る舞い、鹿児島の物産と観光をＰＲ

販路拡大のため大手スーパー関西仕入営業本部を訪問し、市産品を売り込み

■渋谷・鹿児島おはら祭（５月12日・13日）

今年で10周年を迎えた「渋谷・鹿児島おはら祭」の踊りパレードは、60連約2000人の踊り手が参加して開催されました。

参加した踊り連は、おなじみの「おはら節」をはじめ「ハンヤ節」や「渋谷音頭」などに合わせ、熱のこもった踊りを披露。ふるさと鹿児島への熱い思いとともに沿道の観客を魅了しました。また、市長も踊りに加わり、若者の街、東京・渋谷を「ヨイヤサー」の掛け声とともに練り歩き、観光鹿児島を強烈にアピールしました。

市長も踊りパレードに参加

本家鹿児島のおはら祭同様大盛況で、渋谷がおはら祭一色に

【かごしまプロモーション推進室 216-1313、企業振興課 216-1323】

ぐるっとかごしまスタンプラリー募集要領

◇**スタンプ設置期間**　7月15日（日）～11月30日（金）
◇**対　象**　どなたでも（１人１口）
◇ぐるっとかごしまスタンプラリーの台紙は、市役所東別館１階総合案内や各支所、地域公民館、かごしま水族館などの市の公共施設に７月から配置します
◇**賞　品**　スタンプ６個以上を集めて応募すると抽選で差し上げます
パーフェクト賞（スタンプ25個）……旅行券２本
Ａ賞（スタンプ21個以上）……市特産品５本
Ｂ賞（スタンプ16個以上）……市特産品10本
Ｃ賞（スタンプ11個以上）……市特産品50本
Ｄ賞（スタンプ６個以上）……図書カード100本
特賞（応募者の中から）……旅行券１本
◇**申し込み**　台紙の応募用紙部分を切り離して、市役所東別館１階総合案内と各支所に設置する応募箱に投函するか郵送で〒891-1392本城町1696**ぐるっとかごしまスタンプラリー実行委員会事務局**（吉田支所総務市民課内）294-1211へ
◇**応募期限**　12月11日（消印有効）
◇**当選の通知**　当選者には、電話で連絡します　※Ｄ賞の当選者は、賞品の発送をもって通知に代えさせていただきます
◇**スタンプ設置施設**

	施設名	所在地	電話番号
吉田地域	❶輝楽里よしだ館	本城町1408	294-4417
	❷吉田文化体育センター	本城町46	294-4477
	❸県立青少年研修センター	宮之浦町4266-1	294-2111
	❹吉田公民館	本城町1696	294-1219
	❺吉田ドーム	本城町46	294-4477
桜島地域	❻湯之平展望所	桜島小池町1025	216-1327
	❼桜島ビジターセンター	桜島横山町1722-29	293-2443
	❽国民宿舎レインボー桜島	桜島横山町1722-16	293-2323
	❾道の駅桜島「火の島めぐみ館」	桜島横山町1722-48	245-2011
	❿さくらじま白浜温泉センター	桜島白浜町1269	293-4126
喜入地域	⓫マリンピア喜入（道の駅）	喜入町6094-1	0993-45-1117
	⓬喜入の森	喜入一倉町5809-97	0993-45-2622
	⓭わいわい市前之浜館	喜入前之浜町7852-1	0993-43-1717
	⓮喜入総合体育館	喜入町6166-3	0993-45-2383
	⓯喜入公民館	喜入町7005	0993-45-3751
松元地域	⓰すこやかランド石坂の里	石谷町1317	278-0373
	⓱松元農畜産物処理加工センター	直木町2904-1	278-3278
	⓲まつもとフレッシュ館お茶畑	春山町1065-1	278-1482
	⓳松元平野岡体育館	上谷口町3400	278-5100
	⓴茶山ドームまつもと	上谷口町3400	278-5100
郡山地域	㉑スパランド裸・楽・良	東俣町1450	245-7070
	㉒八重の里	花尾町374-1	298-3455
	㉓八重山公園てんがら館	郡山町5517-1	298-4880
	㉔花尾神社	花尾町4193	298-7669
	㉕八重棚田館	郡山町5240-24	298-4861

募集　農業体験イン八重の棚田

◇**内　容**　田植え体験、ソバ打ち体験、収穫祭（下記の通り）
◇**対　象**　各体験とも全日程参加できる人（原則、中学生以下は保護者同伴）　※途中からの参加もできます
◇**定　員**　各150人
◇**持参するもの**　雨具、タオル、着替えなど
◇**申し込み**　電話かファックスで住所、氏名、年齢（学年）、電話番号を各体験の１週間前までに**郡山農林事務所**298-4861（FAX298-2835）へ

	田植え体験	ソバ打ち体験	収穫祭
場　所	八重地区（八重棚田館に集合）		
期日・内容	6月24日（日） 田植え 7月29日（日） 草取り 10月21日（日） 稲刈り	9月９日（日） ソバの植え付け 11月25日（日） ソバの刈り取り	12月16日（日） ソバ打ち 餅つき 食事会
時　間	13時～15時		10時～15時
参加料	中学生以上　500円 小学生　300円		小学生以上500円 （収穫祭のみ参加の人は1000円）

めぐって発見！わがまちの魅力

湯之平展望所から市街地を望む

本市では合併を生かしたまちづくりを進めるため、「ぐるっとかごしまスタンプラリー」の実施など、大きく広がった市内全域で、市民レベルの地域間交流の促進に取り組みます。
【ぐるっとかごしまスタンプラリー実行委員会事務局（吉田支所総務市民課内）294-1211】

郡山地域

人口　8,246人
面積　57.75㎢
特色
○市の北西部、甲突川の上流域に位置する田園地域
○花尾神社などの史跡や温泉を活用した健康増進施設があります
○八重山周辺では、景観としても美しい棚田の保全に取り組んでいます

㉑スパランド裸・楽・良

㉔花尾神社

松元地域

人口　12,621人
面積　51.05㎢
特色
○市の西部に位置する、緑豊かな「お茶」の産地
○まつもとフレッシュ館お茶畑では、採れたての野菜などを販売しています
○温泉が併設された松元平野岡体育館や茶山ドームまつもとでは各種スポーツが楽しめます

⑱まつもとフレッシュ館お茶畑

⑲松元平野岡体育館・⑳茶山ドームまつもと

みんなでチャレンジ！ぐるっとかごしまスタンプラリー

合併した５地域の自然や歴史に触れることができる施設（25個所）などを対象にした「ぐるっとかごしまスタンプラリー」が７月15日からスタートします。

ご家族やお友達同士で、わがまちの魅力探しにぜひお出かけください。

詳しくは９ページをご覧ください。

みなさんのお越しをお待ちしています！

桜島地域

吉田地域

喜入地域

郡山地域

松元地域

吉田地域

人口　11,696人
面積　54.79㎢
特色
○市の北部に位置する緑豊かな自然に恵まれた田園地域
○県内でも有数の新鮮野菜の産地。特にニガウリは県内初の産地で、「スタミナチャンピオン」の名称で広く知られ、首都圏などでも好評を得ています

❶輝楽里よしだ館

❺吉田ドーム

喜入地域

人口　12,332人
面積　61.23㎢
特色
○市の南部に位置するこの地域は南北16kmと細長い地形で、海と山、両方の自然を楽しめます
○道の駅、マリンピア喜入は温泉と４月にリニューアルオープンした室内温水プールがあり、多くの人でにぎわっています

⑪マリンピア喜入（道の駅）

⑫喜入の森

桜島地域

人口　4,425人
面積　32.21㎢
特色
○世界有数の活火山「桜島」の西半分を占める地域
○ほぼ、全域が霧島屋久国立公園内にあり、溶岩原や温泉などの観光資源に恵まれ、本市の代表的な観光スポット。桜島大根や桜島小ミカンなどの特産品も有名です

❼桜島ビジターセンター

❾道の駅桜島「火の島めぐみ館」

広げよう！交流の輪

武盛　秀幸さん
（ぐるっとかごしまスタンプラリー実行委員会委員）

○自分たちが暮らす地域の中には、まだ行ったことのない施設や史跡などが数多くあるかと思います。
○今回、実施するスタンプラリーは、市民の皆さんに合併で加わった地域の魅力を知ってもらうため、市や地域の商工会が一緒になって計画しました。
○ただ施設を訪れるだけでなく、地域の人との交流やまわりの自然などもあわせて楽しんでいただければと思います。
○期間中は各地域で夏祭りなど、多彩なイベントも開催されますので、ぜひ家族や友達同士でお出かけください。

暮らし

推薦してください 障害者優良従業員

◇対象…勤務成績が優秀な従業員で、6月1日現在①重度障害者で5年以上同じ事業所に勤務している人 ②中・軽度の障害者で10年以上同じ事業所に勤務している人 ◇推薦者数…各事業所1人 ◇受け付け…7月2日～23日に**商工総務課216・1325**へ
※推薦書は6月21日から商工総務課、市民相談センター、障害者福祉課、各支所で交付

太平洋戦争民間犠牲者慰霊碑「人間之碑」への献花

◇内容…太平洋戦争において本市で空襲の犠牲となった民間人への慰霊・献花 ◇日時…6月17日(日)9時～ ◇場所…太平洋戦争民間犠牲者慰霊碑前(みなと大通り公園海側)
〈地域福祉課216・1244〉

平和への誓い新たに

市奨学資金制度

◇内容…経済的理由で修学が困難な高等学校などの生徒を対象に奨学金を貸与 ◇対象…高等学校などに在学している人で、①本人と保護者が市内に住んでいること ②家計の状況が一定の収入基準以下であることなど ◇貸与月額…国公立1万8000円、私立3万円 ◇申し込み…6月20日までに各高等学校などに配布してある募集要領に基づき学校を通じて申請
〈教育委員会総務課227・1992〉

国民年金の額

◇今年度の国民年金額は昨年度と同額で、左記のとおりです

平成19年度の国民年金の額

国民年金の種類	年金額
老齢基礎年金(満額受給のとき)	79万2100円
障害基礎年金(1級)	99万100円
障害基礎年金(2級)	79万2100円
遺族基礎年金(子1人のとき)	102万円
老齢福祉年金(全額支給のとき)	40万5800円

〈国民年金課216・1224〉

中小企業者向け季節資金

◇対象…短期の運転資金が必要な人 ◇融資限度額…600万円 ◇融資期間…1年以内 ◇融資利率…年2・0% ◇信用保証料…実質負担は年0・18%～1・6%以内 ◇連帯保証人…原則として法人の代表者以外は不要 ◇申し込み先は取扱金融機関です
〈商工総務課216・1324〉

交通災害共済

◇1人1口年間600円の会費で、2口まで加入できます ◇受付時間…13時30分～16時 ※は9時30分～11時30分

交通災害共済出張受付

6月14日(木)	武岡東公民館※	6月28日(木)	長田町公民館
15日(金)	鷹師町公民館	29日(金)	玉里町公民館※
20日(水)	城西公民館※	29日(金)	西坂元町公民館
20日(水)	草牟田小校区公民館	7月4日(水)	新照院町公民館
21日(木)	錦江町町民館	5日(木)	稲荷町公民館
22日(金)	春日町公民館	6日(金)	松原小校区公民館

〈安心安全課216・1209〉

被災住宅用地に対する課税の特例

◇対象…住宅が災害により滅失した住宅用地
〈資産税課216・1185、各支所税務課〉

家屋の取り壊しや住宅用地の利用状況変更などの届け出

◇家屋の取り壊しや名義変更は、登記家屋は法務局へ、未登記家屋は資産税課か各支所税務課へ届け出てください ◇住宅用地の利用状況に変更があったときは届け出を
〈資産税課216・1181～1182、1185、各支所税務課〉

暮らしを支える国民健康保険

【出産育児一時金】◇本市の国民健康保険に加入している人が出産したとき、世帯主に出産育児一時金が支給されます ※出産費資金貸付制度もあります
【葬祭費】◇本市の国民健康保険に加入している人が亡くなったとき、葬儀執行者に葬祭費が支給されます
【事故にあったとき】◇交通事故や第三者行為(傷害・犬のかみつきなど)でけがをしたときの治療費は加害者が負担することが原則です。国民健康保険を使って治療を受けるときは必ず「第三者行為による傷害届」を提出してください ※示談をする前に必ず届け出を
〈国民健康保険課216・1228、各支所窓口〉

女性の人権問題

◇男女平等や女性の地位向上のため、法制度は整備されてきましたが、「男性は仕事、女性は家庭」といった性別による固定的な役割分担意識は依然として残っています ◇現在、夫・パートナーからの暴力(DV)や職場におけるセクシュアル・ハラスメント、性犯罪などの女性に対する暴力に対しては、「配偶者からの暴力の防止及び被害者の保護に関する法律」、「ストーカー行為等の規制等に関する法律」が施行され、相談・被害者保護・支援体制の充実などの取り組みが進められています ◇男女が社会の対等な構成員として、責任を分かち合い、性別にかかわりなく個性と能力を発揮できる社会づくりをめざすことが大切です

なくそう差別　私のまちから職場から

〈人権啓発室216・1232〉

端数定期券をご利用ください

◇今月分の通学定期券を購入するときに来月中旬の終業式までの日数(端数)を追加して購入するとお得です ◇端数の期間にも通学定期券の割引が適用されます

〈交通局総務課257・2111〉

市税の納付は口座振替では

◇市税の納付には、納め忘れを防ぎ、納付の手間と時間を省ける口座振替のご利用を ◇金融機関・郵便局か納税課・各支所窓口にある口座振込依頼書に必要事項を書いて申し込んでください ◇必要なもの…通帳、通帳印、納税通知書
〈納税課216・1190〉

今月の納期

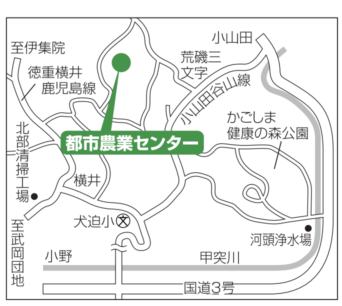
◇**市県民税**
◇**国民健康保険税**
◇**介護保険料**
第1期
納期は7月2日まで

ご利用ください

都市農業センター 農産加工室・研修ホール

施設名	使用例	使用料
農産加工室	野菜などを持ち込んで保存食などの加工	午前 1800円 午後 1600円 1日 3000円
調理室	料理実習	午前 900円 午後 800円 1日 1500円
研修ホール	バドミントンやミニバレーなど	半面1時間250円 全面1時間500円
研修室	小会合など	1時間 100円

◇**利用時間**　8時30分～17時(午前は13時まで)



【都市農業センター 238-2666】

ご確認ください

国民健康保険

■被保険者証(保険証)の更新
◇現在の保険証の有効期限は7月31日です。8月から利用できる新しい保険証は来月下旬に加入者全員分を世帯主あてに普通郵便で送付します
◇配達記録郵便での送付や窓口での受け取り、送付先の変更を希望する人は、現在使用している保険証を持参して来月4日までに国民健康保険担当窓口へ　※窓口での保険証の交付は来月20日以降になります
◇配達記録郵便を希望する人は、はがきか封書での申し込みも可。はがきか封書に「保険証の配達記録郵便を希望」、保険証の記号番号、郵便番号、住所、世帯主氏名、電話番号を書いて、7月4日(必着)までに、〒892-8677山下町11－1**国民健康保険課**216-1228へ
※配達記録郵便は郵便局員が直接手渡しする方法です(不在の場合は郵便局に出向くか、再配達日を指定できます)

■国民健康保険税納税通知書の送付
◇今月中旬ごろ、国保に加入している全世帯に「平成19年度国民健康保険税納税通知書」を送付します。税額は昨年中の所得や加入者数などによって決定します。今年度は、地方税法などの改正により次の点が変更になりました
【主な改正点】
①基礎課税額の限度額が53万円から56万円に
②40歳以上65歳未満の人の介護納付金課税額の税率が2.0%から2.4%に、均等割額が6900円から7400円に、平等割額が5900円から6400円に
③平成18年度課税分から65歳以上の人の公的年金等控除額が縮小された経過措置として、昭和15年1月1日以前生まれで、平成16年中に公的年金等収入のあった人は、公的年金等所得額からさらに7万円(公的年金等所得額が7万円未満のときはその額)を控除して税額を計算
【国民健康保険課 216-1229】

製造業アドバイザー派遣制度

◇内容…個別企業を対象に経営改善をはじめ技術の高度化、新商品の開発や販路開拓、ISOの取得などに指導・助言を行う製造業アドバイザーを派遣 ◇対象…市内の製造業者 ◇指導は無料 ◇派遣回数…1企業につき年3回まで(1回の時間は3時間以内) ◇指導方法…アドバイザーが企業を訪問して指導(企業の秘密は固く守ります) ◇気軽に利用いただき、企業の発展にお役立てください ◇申し込み…直接、**企業振興課**216・1323へ

ご活用ください キャリア形成ガイドブック

◇内容…3カ月の講義と2カ月の企業内実務研修を通して実践的な職業訓練が受けられる「若年者訓練コース」の案内や就職に関する情報収集や相談、職業紹介などのサービスを受けられる「キャッチワークかごしま」の紹介など ◇配布希望者は**商工総務課**216・1325へ

汚水は汚水管へ 雨水は側溝へ

◇本市の公共下水道は雨水と台所やトイレなどの生活排水を別々に排除する「分流式」を採用しているため、汚水管に雨水を流すことはできません ◇汚水ますのふたを開けっ放しにすることなどにより雨水が汚水管に流入すると、マンホールから汚水があふれたり、下水処理場の機能を妨げる恐れがあります ◇自宅の増改築や庭を作りかえるときは、生活排水は汚水管、雨水は側溝に流れるよう適切な工事と維持管理を

メーターの取り替え

下水道に流される井戸水などを計測する認定メーターや下水道に流れない水道水などを計測する差引メーターなどの有効期限は8年です。有効期限の切れたものは水道局指定工事事業者に取り替えを依頼してください

〈水道局給排水設備課 213・8522〉

有効期間が満了する日が平成20年3月末日の場合

飲用井戸・貯水槽水道の衛生管理

【飲用井戸】 ◇年1回は水質検査を ◇清潔に保ち、ふたや内部にひび割れがないか定期的に点検を ◇人や動物の侵入による汚染を防ぐため、柵や鍵の設置を

【貯水槽水道】 ◇水槽内には砂や泥が溜まったり、藻が発生しないように年1回は清掃を ◇日ごろから蛇口から出てくる水の色、濁り、においに注意を ◇貯水槽水道のうち、①簡易専用水道(受水槽の有効容量が10㎥超)は1年以内ごとに1回、定期的に登録検査機関による法定検査を受けなければなりません ②簡易専用水道以外(受水槽の有効容量が10㎥以下)は、1年以内ごとに1回、定期的に登録検査機関による給水栓から出る水の色、濁り、においに、味に関する検査や残留塩素の有無に関する水質の検査を受けましょう

〈環境衛生課216・1300、水道局給排水設備課213・8522〉

水洗化工事はお早めに

◇公共下水道が整備され、利用できる区域(処理区域)では、生活排水や工場排水などの汚水は公共下水道へ流さなければなりません。処理区域内で水洗化工事をしていない建物は早めに工事をしてください ◇工事に必要な資金の融資あっせん制度や助成金制度も設けています

〈水道局下水道管路課 213・8542〉

分譲マンションの構造計算書調査費を補助

◇対象…昭和56年6月以降に建築された分譲マンション ◇補助額…マンションの管理組合などが専門機関に依頼して構造計算書調査に要した経費の3分の2(限度額あり) ◇受付期間…7月～12月

〈建築指導課216・1358〉

アスベストの分析調査除去等費を補助

◇対象…多くの人が利用する建築物の露出した吹付け材のアスベストの含有分析や除去などに要する費用 ◇補助額…含有分析や除去などに要した経費の3分の2(限度額あり)

〈建築指導課216・1358〉

私からもひとこと Interview

農業の大変さと楽しさを実感

皮籠石(かわごいし)久美子さん(魚見町)

○余暇を利用し農業を始めようと思ったのをきっかけに、就農準備講座を受講しました。
○トラクターの操作や、収穫後の野菜を出荷するための根や葉を切りそろえる調整作業など、本格的な農業の大変さがわかりましたね。
○自分の手で農作物を育てることは、「食の安全」を考える機会にもなりました。

募集

就農準備講座

◇**内　容**　農業の基本的な知識や技術の習得
◇**対　象**　市内に住む50歳以上60歳未満の人
◇**日　時**　7月1日(日)・15日(日)・29日(日)　9時～16時
◇**場　所**　都市農業センター
◇**定　員**　15人(超えたら抽選)　◇受講は無料
◇**申し込み**　往復はがきに講座名、住所、氏名、生年月日、性別、電話番号を書いて、6月18日(必着)までに〒892-8677 山下町11－1**農政総務課**216-1334へ

募集

新規就農研修生

◇**内　容**　農業技術習得のための研修
◇**対　象**　本市で新規に農業を始めたい55歳未満の人
◇**定　員**　2人(選考して決定)
◇**申し込み**　所定の申請書を6月30日(必着)までに**農政総務課**216-1334、**都市農業センター**238-2666、**谷山農林事務所**269-8484へ
※土・日曜日は都市農業センターのみ受け付け

今月20日から

建築物に関する中間検査の実施

◇**対　象**　階数が3以上の共同住宅と階数が3以上で、延べ面積が500㎡超の鉄筋コンクリート造などの特殊建築物(ホテル、病院など)
◇**適　用**　6月20日の建築確認申請受け付け分から(手数料が必要)
◇中間検査合格証交付後でなければ、次工程のコンクリート打設工事などは行えません

建築確認申請手数料改正

一定規模以上等の建築物には、構造計算適合性判定に係る手数料が加算されます。

【建築指導課 216-1359】

安全なくらしのために

住宅用火災警報器の設置

消防法の改正により、昨年6月からすべての一般住宅(戸建住宅、アパートなど)に住宅用火災警報器の設置が義務付けられています。(自動火災報知設備・スプリンクラー設備が設置されているものを除く)

悪質な訪問販売に注意を

設置義務化に便乗し、火災警報器などを不適正な価格で強引に販売する業者にご注意ください。火災警報器はクーリングオフの対象になります。

住宅用火災警報器を消防署であっせん、販売することはありません。量販店や電気店などで「NSマーク」の付いたものを購入しましょう。

NS 日本消防検定協会

【消防局予防課 222-0970】

環境に優しく健康を増進

リサイクル自転車フェア

◇**日　時**　7月29日(日)10時～13時
※受け付けは10時50分まで
◇**場　所**　谷山市民会館
◇**申し込み**　往復はがきに住所、氏名、生年月日、電話番号を書いて、6月29日(必着)までに〒892-8677山下町11－1**道路管理課**へ　※1人1通まで
◇購入した自転車は当日持ち帰り

自転車などの利用者の皆さんへ

◇天文館地区の一部と鹿児島中央駅周辺は、「自転車等放置禁止区域」に指定されています
◇この区域内の道路や公共の場所に自転車や原動機付自転車を放置すると即日撤去します
◇駐車は短時間でも自転車等駐車場をご利用ください

企業のIT化を推進

情報化セミナー

◇**内　容**　Web2.0を考える～インターネット活用の新たな潮流
◇**講　師**　岡村俊彦氏(県立短期大学准教授)
◇**対　象**　市内の中小企業者や商店街に勤務する人
◇**日　時**　6月29日(金)18時30分～20時
◇**場　所**　ソフトプラザかごしま
◇**定　員**　60人(超えたら抽選)　◇参加は無料
◇**申し込み**　電話かファックス、Eメールで企業名(個人名)、参加人数、電話番号を6月28日までに**企業振興**216-1319(FAX216-1303、**Eメール** kigyo5@city.kagoshima.lg.jp)へ

先着順分譲受付中

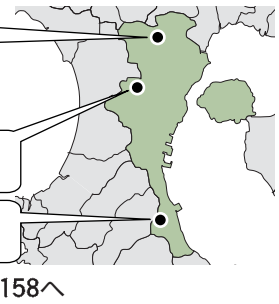
市有地の販売

花尾団地
●381万円～443万円
●275.34㎡～279.74㎡

上油須木団地
●417万円　●287.72㎡

石谷団地
●780万8千円～902万5千円
●273.38㎡～311.92㎡

青空団地
●246万4千円～380万4千円
●308.06㎡～380.42㎡



◇詳しくは**管財課**216-1158へ

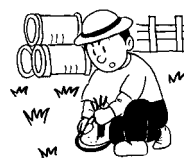
マリンポートかごしま連絡橋名募集

◇宇宿二丁目と「マリンポートかごしま」を結ぶ橋の道路橋（長さ123m、歩道付きの2車線）の名称を募集します　◇応募方法…はがきかメールで住所、氏名、電話番号と橋名一つを、6月20日（必着）までに〒892－0835城南町23－1**鹿児島港湾・空港整備事務所**223・3296（**ホームページ** http://www.kagoshima-p.go.jp/ ※メールはホームページから）

マリンポート連絡橋（仮称）イメージ

空き地の雑草を除去しましょう

◇空き地の雑草は衛生害虫の生息や発生場所となる恐れがあり、付近に住む人の迷惑になります　◇土地の所有者、管理者は年2回以上雑草の除去を行い、良好な環境の保全に努めましょう



〈**環境衛生課**216・1300〉

裁判員制度の情報をお届けします

◇平成21年5月までに始まる裁判員制度に関するホームページを開設しています

携帯電話用QRコード

裁判員制度に関するホームページアドレス
http://www.saibanin.courts.go.jp/
【鹿児島地方・家庭裁判所 222-7121】

教養・スポーツ

市民ギャラリー

【別館1階】◇6月11日（月）～15日（金）…龍竹泉会水墨画展示　◇6月18日（月）～22日（金）…HeartinHandパーチメントクラフト展　◇6月25日（月）～29日（金）…鹿児島フォトサロン写真展　◇7月2日（月）～6日（金）…空仙水墨画会作品展（鴨池グループ）　◇7月9日（月）～13日（金）…城山写友会写真展

〈**管財課**216・1159〉

赤十字講習会（水上安全法）

◇内容…水上安全法を学び、水の事故予防と救助法などを身につける　◇対象…18歳以上で一定の泳力のある人　◇日時…6月23日～7月1日の土・日曜日9時～17時（全4回）　◇場所…県赤十字会館、鴨池公園水泳プール　◇受講は無料（教材費として2100円が必要）　◇申し込みなど詳しくは**赤十字社鹿児島県支部**256・2099へ

応急手当講習会

■普通救命講習会（3時間）

◇内容…心肺蘇生法、AED（自動体外式除細動器）使用法、止血法など　◇日時…毎月19日9時～12時　◇場所…市消防総合訓練研修センター　◇定員…10人以上（定員に満たないときは中止あり）　◇申し込み…電話で毎月12日までに（土・日曜、祝日を除く）**消防局警防課**222・0960へ

身につけた救助法が役立ちます

※10人以上の団体には希望の日時と場所に職員が出向いて講習を行います。希望日の1カ月前までに最寄りの消防署、消防分遣隊へ

■基礎救急講習会（3時間未満）

◇内容…応急処置全般　◇申し込み…希望の日時と場所に職員が出向いて講習を行います。希望日の1カ月前までに最寄りの消防署、消防分遣隊へ

―共通事項―

◇対象…市内に住むか通勤・通学する人　◇受講は無料

企業内教育担当者研修会

◇内容…事例研究、学校見学、講演　◇演題…見せていますか、親の背中～親の生き方が最高の教育　◇講師…中村洋志氏（田上小学校長）　◇対象…企業の研修担当者など　◇日時…7月6日（金）14時～16時50分　◇場所…田上小学校　◇定員…50人　◇参加は無料　◇申し込み…電話で**サンエールかごしま**813・0851へ

◇**設置施設**　鹿児島アリーナ285-2244、鴨池ドーム250-0705、吉田文化体育センター294-4477、桜島総合体育館 293-2967
◇利用方法などは各施設へお問い合わせください

トレーニング室で体力づくりを

映像の撮影から編集まで充実した3日間

西村　昭男さん（玉里団地一丁目）

○将来孫ができたときにでも、映像の記録を残してやれたらと思い、受講しました。
○講座では、映画に関する講義や機器の操作方法などを学んだ後、グループごとにテーマを決めてビデオカメラで撮影、パソコンに取り込み編集するという作業までやりました。
○編集した作品がDVDに記録されて完成したときはうれしかったですね。

学習情報センター

教育メディア研修（初級）3日間

◇**内　容**　コンピュータの基本操作、ビデオカメラ・16ミリ映写機の操作、パソコンによる映像編集など
◇**対　象**　社会教育関係者、市内に住む18歳以上で全日程を受講できる人
◇**日　時**　7月3日（火）～5日（木）9時30分～16時
◇**定　員**　21人（超えたら抽選）
◇受講は無料（テキスト代500円が必要）
◇**申し込み**　往復はがきに講座名、住所、氏名、電話番号を書いて、6月18日（必着）までに〒892-0816山下町6－1**学習情報センター**227-1925へ

第42回 市民体育大会

◇**種目・日程**　下表のとおり
◇**対　象**　市内に住むか通勤・通学する人
◇**開会式**　8月4日（土）13時30分　鹿児島アリーナ
◇参加は無料（スポーツ保険の加入が必要）
◇**申し込み**　所定の申込書で〒890-0023永吉一丁目30-1**市民スポーツ課**285-2244か**各競技団体**へ
※各競技種目の実施要項・申込書は鹿児島アリーナ、市民体育館、市民相談センター、各支所、小・中学校、地域公民館に6月14日以降に設置

期　日	種　目
7/7・8 7/14・15	ラグビー
7/15、29	サッカー
7/16	太極拳
7/18	ゲートボール
7/22	相撲、少林寺拳法
7/28・29	テニス
7/28	バレーボール、ソフトボール
7/29	陸上
8/1	ゴルフ
8/4	剣道、テコンドー、ソフトボール
8/4・5	ソフトテニス、軟式野球、ボクシング
8/5	水泳、バドミントン、卓球、柔道、弓道、銃剣道、体操、空手道、全空連空手道、ボウリング、アーチェリー、クレー射撃、グラウンドゴルフ、ライフル射撃
8/11・12	ハンドボール、バスケットボール
11/10、12/22	スケート（フィギュア・スピード）

※日程が変更になる場合があります

簡単・楽しい

ニュースポーツ用具無料貸し出し

家族やお友達と職場のレクリエーションなどでご利用ください。
◇**種　類**　グラウンドゴルフ、ストラックアウト、フロッカー、ティーボールなど
◇**貸出期間**　1～4日間
◇**申し込み**　使用する日の約6カ月前から直接各施設に申し込むか、電話で**鹿児島アリーナ**285-2244、**市民体育館**261-5115、**吉田文化体育センター**294-4477、**桜島総合体育館**293-2967、**松元平野岡体育館**278-5100、**喜入総合体育館**0993-45-2383へ

勤労青少年ホーム

短期・一日お試し講座

曜日	講　座　名	期　日	
日	合鴨農法	6/24、7/1、9/2、10/1	○
日	浴衣着付け	7/15	◎
日	パン作り	7/15　10時～14時	
日	トータルビューティー	7/22、7/29、8/5	○
水	手作りお菓子	7/18、7/25、8/1	●
水	マナー講座	7/25、8/1、8/8	●
木	就職支援セミナー	7/19、7/26、8/2	●

※○午前、◎午後、●夜間
◇**対　象**　15歳以上35歳未満（学生を除く）で市内に住むか通勤する人
◇詳しくは**勤労青少年ホーム**255-5771へ

福祉

ホームヘルパー養成講座2級

◇対象…市内に住む母子家庭の母か寡婦（就労に必要で、全課程を受講できる人）
◇日時…7月～9月の毎週土・日曜日のおおむね9時～16時30分（合計130時間）
◇場所…受講者に後日通知
◇定員…40人（超えたら抽選）
◇受講は無料（教材費4000円が必要）　◇託児あり
◇申し込み…はがきに講座名、受講理由、住所、氏名（ふりがな）、生年月日、電話番号を書いて、6月15日（必着）までに〒892－8677山下町11－1**こども福祉課**216・1260へ

児童扶養手当 特別児童扶養手当

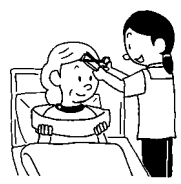
【児童扶養手当】　◇対象…父親がいないか父親が重度障害者などの児童（18歳以下か一定の障害状態にある20歳未満の人）を監護している母親かその児童を養育している人　◇公的年金（老齢福祉年金を除く）を受給していると、受けられません

【特別児童扶養手当】　◇対象…精神か身体に重度・中度の障害のある20歳未満の児童を養育している人

―共通事項―　◇所得制限あり　◇申請が認定されると、申請の翌月分からの手当が支給されます　◇児童が児童福祉施設に入所中は受けられません　◇詳しくは**こども福祉課**216・1260、各支所の**福祉課・保健福祉課**へ

高齢者向け福祉サービス

【理髪・美容、寝具洗濯】
◇内容…寝たきりの高齢者の家庭への訪問理髪・美容のサービス、専門業者による寝具の洗濯のサービス　◇対象…65歳以上で要介護3以上の在宅の人（寝具洗濯サービスは伝染性疾患のない人）



◇利用回数…1人年3回以内
◇生計中心者の前年所得税課税額に応じて利用者負担金があります

【紙おむつなどの助成】　◇内容…在宅の人は、要介護4以上で年額10万円相当、要介護3以下で年額5万円相当の紙おむつを支給。入院の人は月額4000円を限度として購入費を助成　※申請月から支給　◇対象…紙おむつなどを使用している65歳以上の高齢者で住民税非課税世帯の人（生活保護受給者を除く）
◇詳しくは**高齢者福祉課**216・1267、各支所の**福祉課・保健福祉課**へ

推薦してください 元気な高齢者

◇高齢期を生き生きと生活している人を、9月開催の長才まつりで紹介します　◇対象…市内に住む65歳以上の元気な人　◇自薦・他薦は問いません　◇募集期限…7月2日（消印有効）　※推薦用紙は高齢者福祉課、各支所で交付
◇詳しくは**高齢者福祉課**216・1266へ

老人医療 高額医療費支給申請の

◇対象…老人医療受給者（昭和7年9月30日以前に生まれた人、一定の障害のある65歳以上の人）で高額医療費の支給申請をしていない人　◇申し込みなど詳しくは、**高齢者福祉課**216・1268、各支所の**福祉課・保健福祉課**へ

聴覚障害者1日レクリエーション

◇行き先…鹿屋市方面　◇対象…市内に住む身体障害者手帳を持つ聴覚障害者　◇期日…7月15日（日）　◇参加は無料　◇申し込み…6月30日までに**市聴覚障害者協会**FAX257・6422、**市ろうあ者相談室**FAX216・1275へ

知的障害者（児）交流事業 ふれあい講座

■障害者の健康、運動、肥満
◇日時…6月14日（木）10時30分～12時

■障害者をねらった犯罪の傾向と防止策　◇日時…7月12日（木）10時30分～12時

―共通事項―　◇対象…市内に住む知的障害者（児）の保護者　◇定員…30人程度　◇受講は無料　◇申し込み…直接窓口へ　◇詳しくは**市知的障害者福祉センター**264・8711へ

〈障害者福祉課216・1272〉

身体障害者パソコン講座

◇内容…パソコンの起動、インターネットの使用方法など
◇対象…市内に住む18歳以上の身体障害者手帳を持つ人
◇コース…①肢体不自由者・内部障害者基礎　②聴覚障害者基礎　③視覚障害者基礎
◇申し込みなど詳しくは**市心身障害者総合福祉センター（ゆうあい館）**252・7900（FAX253・5332）へ

私からもひとこと Interview

自信をもって提供できます 体にやさしいかごしまメニュー

井ノ上　悟さん（飲食店 店長）

○体にやさしいかごしまメニュー講習会を受講し、登録店になりました。
○日替わり弁当で、そのときの旬な食材を中心にいろいろなアレンジを加えながら献立を作っています。
○もともと、野菜をたっぷり使っていることがお店の特徴だったのですが、登録店になったことで、さらに自信を持って提供できるようになりましたね。
○家での食事でも同じでしょうが、栄養バランスを丁寧に考えて作っているので、好き嫌いで食べてもらえない物があると悲しいです。残さずに食べてもらえることが一番うれしいですね。

各支所の福祉課・保健福祉課

●谷山福祉事務所福祉課	☎269-2111
●伊敷福祉課	☎229-2111
●吉野福祉課	☎244-7111
●吉田保健福祉課	☎294-2211
●桜島保健福祉課	☎293-2345
●喜入保健福祉課	☎0993-45-1111
●松元保健福祉課	☎278-2111
●郡山保健福祉課	☎298-2111

障害者とその家族をサポート

相談支援事業・地域療育等支援事業

■相談支援事業
◇地域で暮らす障害者とその家族の相談に応じ、各種サービスに関する情報提供や助言を行います

施設名	住所	電話番号
むぎのめ総合相談支援センター	川上町	090-3730-9702
サービスセンター「くれぱす」	永吉三丁目	050-3678-3509
パソ松ケ尾館	下福元町	263-3588
地域活動支援センター「かけはし」	下福元町	261-5100
地域活動支援センター「ひだまり」	小原町	260-5865
地域活動支援センター「ソーバーハウス」	春日町	248-5880
地域活動支援センター「サポートやすらぎ」	犬迫町	238-0600

■地域療育等支援事業
◇地域で暮らす障害児（者）とその家族に対し、家庭療育に関する相談、指導、助言を行います　※専門スタッフによる訪問療育や外来療育も行っています
◇**実施施設　やまびこ医療福祉センター（皆与志町）**
090-5946-1070
【障害者福祉課 216-1272**】**

始めてみよう

ボランティア体験・講座

■サマーボランティア体験
◇**内　容**　夏休みに市内の福祉施設でボランティア活動を体験
◇**対　象**　市内に住むか通学する学生
◇**活動期間**　7月21日～8月31日の1～5日間程度（日帰りのみ）
◇参加は無料（交通費、食事代、保険料などは自己負担）
◇**募集期間**　6月8日～17日
◇**申し込み**　参加申込書（各学校に配布）を希望する福祉施設に本人が直接提出

■災害サポートボランティア講座
◇**内　容**　災害時における避難所などでの支援に関する知識など
◇**対　象**　市内に住むか通勤・通学する人
◇**日　時**　6月22日（金）10時～13時30分
◇**場　所**　かごしま市民福祉プラザ
◇**定　員**　30人程度　◇受講は無料
◇**申し込み**　往復はがきに、講座名、住所、氏名、年齢、職業（学校名）、電話番号を書いて、6月15日（必着）までに〒892-0816山下町15-1**ボランティアセンター**（市社会福祉協議会内）221-6070へ

みんなで支える

介護保険

【保険料額】
◇第1号被保険者（65歳以上の人）の今年度の介護保険料は右表のとおり　※年度途中の資格取得・喪失は、月割計算
◇市町村民税における65歳以上の非課税限度額の廃止に伴い、保険料段階が上昇する人は、保険料の特例（激変緩和措置）があります

【納付方法】
◇**特別徴収**　年金から保険料を天引き
◇**普通徴収**　納付書や口座振替で保険料を納める方法。納期は6月から翌年3月。6月中旬に納入通知書と納付書を郵送します
※納付は安心・便利な口座振替のご利用を

【保険料の減免】
◇生計の維持が困難な状況にある第1号被保険者の保険料の一部を減額する制度があります
◇**対　象**　保険料の所得段階が第3段階で、生活保護基準以下の収入・資産の人

【介護保険課 216-1279**】**

所得段階	対象者	保険料（年額）
第1段階	・生活保護受給者 ・老齢福祉年金受給者で世帯全員が市町村民税非課税	2万4400円
第2段階	・世帯全員が市町村民税非課税で、本人の合計所得金額と課税年金収入額の合計金額が80万円以下の人	2万4400円
第3段階	・世帯全員が市町村民税非課税で、第2段階以外の人	3万6600円
第4段階	・本人が市町村民税非課税者（世帯内に課税者がいる）	4万8800円
第5段階	・本人が市町村民税課税者で合計所得が200万円未満	6万1000円
第6段階	・本人が市町村民税課税者で合計所得が200万円以上	7万3200円

【介護保険利用者負担減額認定の更新】
◇一定の要件を満たす低所得世帯の人が介護サービスを利用するときに、自己負担額を軽減する介護保険利用者負担減額認定の有効期限は6月30日
◇7月からも引き続き減額を希望する人は、申請が必要
◇新規の申請は随時受け付けています
【介護保険課 216-1280**】**

障害者福祉利用者負担が軽減されました

4月から本市独自で利用者負担を軽減しています
◇障害福祉サービス
◇児童デイサービス
◇障害児の補装具
◇詳しくは**障害者福祉課**216・1304、**保健予防課**へ

住宅資金などの貸し付け

◇住宅の改造などの経費や高額な福祉用具購入などの経費の貸し付け　◇対象：市内に住み、市県民税が原則として均等割課税以下の世帯　◇詳しくは**民生委員**か**市社会福祉協議会市役所分室**223・0704、**谷山分室**267・6130、各支部へ

健康

体ら力ら測ら定de

◇内容：握力、背筋力、全身反応時間、肺活量などの測定　◇対象：スパランド裸・楽・良入館者で16歳以上の人　◇日時：6月23日(土)14時～16時　◇参加は無料(ただし施設利用料は必要)　◇詳しくは**スパランド裸・楽・良**245・7070へ

脳卒中市民講座

■脳卒中最前線～もしも脳卒中になったら　◇内容：講演、パネルディスカッションなど　◇日時：7月1日(日)13時30分～16時30分　◇場所：県民交流センター　◇参加は無料　◇詳しくは**鹿児島医療センター**223・1151へ

訪問歯科指導

◇内容：口の健診や手入れ方法のアドバイスなど　◇対象：在宅で介護を受けている人　◇申し込み　6月20日～7月19日に国連薬物乱用根絶宣言の支援運動(街頭キャンペーンや募金)を行います〈**生活衛生課**〉

薬物乱用をなくしましょう

寄付受け付け

◇あなたの善意を市民福祉の増進に役立てます　◇一般寄付・香典返し寄付を受け付けています〈**市社会福祉協議会総務課**221・6070、**市役所分室**223・0704、**谷山分室**267・6130、各支部〉

敬老パス

◇満70歳以上の人に、敬老パスを交付　※友愛タクシー券の交付を受けている人は、入浴機能のみの敬老パスを交付　◇詳しくは**高齢者福祉課**216・1266～1267、各支所の**福祉課**・**保健福祉課**へ

がん集団検診

■**胃がん検診(間接撮影)**　◇対象：今年度40歳以上の人(胃・十二指腸を切除した人を除く)　◇受付時間：8時30分～9時30分　◇検診料：1000円

■**子宮がん検診(細胞診断)**　◇対象：今年度20歳以上の女性　◇受付時間：8時30分～9時、13時～13時30分　◇検診料：600円

■**乳がん検診**　◇内容：視触診とマンモグラフィ検査　◇対象：今年度40歳以上の女性(今年度から対象年齢が変わりました)　◇受付時間：8時30分～9時、13時～13時30分　◇検診料：40歳代は1600円・50歳以上は1100円　◇医療機関による視触診を受けた人は、集団検診会場でマンモグラフィ検査のみを受けることができます　◇豊胸術を受けた人、ペースメーカー使用者はマンモグラフィ検査はできません

■**申し込み**　受診日の1週間前(必着)までに、がん集団検診申し込みはがきに必要事項を書いて、郵送かファックスで**保健予防課**(FAX258・2392)へ　※先着順。当日は、すこやか受診券を持参してください

各種がん検診

■**肺・大腸がん地域巡回検診**　◇対象：今年度40歳以上の人　◇検診料：肺がん検診は無料(喀痰検査は500円)、大腸がん検診(便の潜血反応検査)は600円

■**前立腺がん検診**　◇対象：基本健康診査の対象者で今年度50・55・60・65・70歳になる男性　◇検診料：集団検診400円、医療機関700円　※基本健康診査と同時に実施〈**保健予防課**〉

歩行困難者のための胸部レントゲン検診

◇対象：在宅で寝たきりや歩行困難のため、検診会場などに行くことができない人　◇詳しくは**保健予防課**へ

月	日	曜日	がん集団検診会場
6	10	日	子宮・乳：中央保健センター
	11	月	胃：一倉校区公民館
	12	火	胃：花野小学校
	13	水	胃：花野小学校
			胃：日当平市営住宅集会室
	14	木	胃：西伊敷岡之原公民館
	16	土	子宮・乳：吉野中学校
	18	月	胃：伊敷台小学校
	19	火	胃：県民総合保健センター
	21	木	胃：犬迫小学校
	25	月	子宮：坂元小学校(午前)
			子宮：小山田小学校(午後)
	27	水	胃：東桜島支所
	29	金	胃：中央保健センター
			子宮：犬迫小学校(午前)
			子宮：花野福祉館(午後)
7	2	月	胃：武岡小学校
	3	火	胃：武岡小学校
	4	水	胃：県民総合保健センター
	5	木	胃：西田小学校
			胃：西伊敷小学校
	6	金	胃：西田小学校
	8	日	子宮・乳：中央保健センター
	9	月	胃：城南小学校
			胃：郡山地区保健センター
			子宮：明和小学校(午前)
			子宮：伊敷台小学校(午後)

※6/16(土)午前の子宮・乳がん検診は定員に達したため受け付けは終了

食品を取り扱う皆さんへ

◇検便と食品・飲料水の検査を実施しています
◇詳しくは**保健環境試験所**214-3361へ

検査内容	曜日	受付時間
検便	毎週月・火・水	8:30～12:00 13:00～15:00
飲料水	第1月・火	8:30～12:00
食品	第2・4月・火	8:30～12:00

精神障害者保健福祉手帳の更新

◇2年に1回更新が必要(有効期限の3カ月前から手続き可能)　◇手帳、印鑑、顔写真、医師の診断書か障害年金証書と振込通知書が必要です　◇詳しくは**保健予防課**へ

6月24日～30日はハンセン病を正しく理解する週間

ハンセン病に対する正しい知識を持ち、偏見や差別をなくしましょう〈**保健予防課**〉

熱中症の予防

◇暑い中での無理な運動は避け、こまめに水分補給を　◇通気性のよい服装を心がけ、屋外では帽子の着用を　◇症状が改善しないときは早めに医療機関へ〈**保健予防課**〉

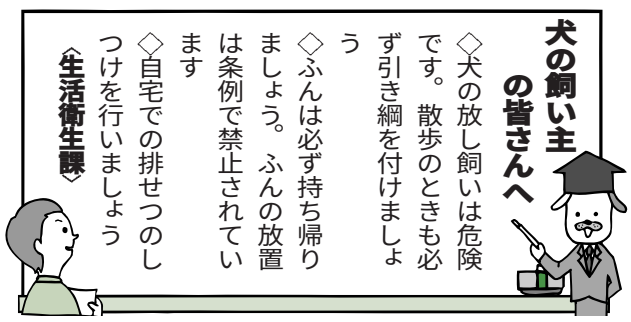
十分な対策で楽しい夏を

夏は食中毒にご用心

■**予防のポイント**　◇菌をつけない…手洗い、調理器具の消毒　◇菌を増やさない…生ものはすぐに冷蔵庫に保管し、早めに食べる　◇菌を退治する…食材は中心部まで十分に加熱する(85度で1分以上)〈**生活衛生課**　**南部保健センター**〉

腸管出血性大腸菌感染症の予防

◇O157などの感染を予防するために、①十分な手洗い②調理器具の熱湯殺菌　③食材の流水による十分な洗浄、過熱　◇水様性の下痢、おう吐、腹痛などの症状が出たら、すぐに医療機関で受診してください〈**保健予防課**〉



犬の飼い主の皆さんへ

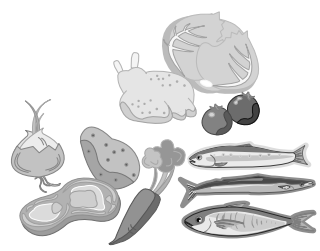
◇犬の放し飼いは危険です。散歩のときも必ず引き綱を付けましょう　◇ふんは必ず持ち帰りましょう。ふんの放置は条例で禁止されています　◇自宅での排せつのしつけを行いましょう〈**生活衛生課**〉

健康づくりボランティア募集　運動普及推進員養成講座

健康づくりに関して学び、運動普及推進員として活躍してみませんか。
◇**内　容**　健康づくりの講義と実習
◇**対　象**　今年10月31日現在、64歳以下の健康な人で、健康づくりのための運動を推進するボランティア活動のできる人
◇**日　時**　8月21日～10月23日の毎週1回、13時15分～16時(全10回)
◇**場　所**　中央保健センターほか
◇**定　員**　40人
◇受講は無料
◇**申し込み**　電話かはがきで、講座名、氏名、住所、電話番号、生年月日を7月13日(必着)までに**中央保健センター**へ

おいしくバランスよく　体にやさしいかごしまメニュー講習会

あなたのお店も“体にやさしいかごしまメニューのお店”に登録しませんか。栄養バランスのとれた「バランスばっちりメニュー」や「野菜たっぷりメニュー」を提供するお店になるための講習会を開催します。



◇**内　容**　メニューの基準、登録店になるための申請方法など
◇**日　時**　6月26日(火)14時～15時30分
◇**場　所**　かごしま市民福祉プラザ　◇受講は無料
◇**申し込み**　電話かファックスで、屋号、住所、氏名、電話番号を**健康づくり推進課**216-1492(FAX216-1308)へ

すこやか鹿児島っ子

子育て・知っ得情報

【西部保健センターにて】
※写真を差し上げます。広報課までご連絡ください。

Q.初めての赤ちゃんで不安です。子育てのいろはを教えてもらいたいのですが。
A.育児教室に参加してみませんか。

今年1月から4月に生まれた初めての子どもをもつ親とその家族のために育児教室を行っています。

◇**内　容**　発育としつけ、病気、離乳食など
◇**日　時**　7月3日～24日の毎週火曜日13時30分～15時30分
◇**場　所**　中央保健センター
◇**定　員**　50組(先着順)　　◇受講は無料
◇**申し込み**　6月11日から電話で**中央保健センター**へ

児童手当の現況届をお忘れなく

◇児童手当を現在受給している人は、今月上旬に送付される現況届を6月30日までに提出してください
◇現況届を提出しないと6月分以降の手当の支給が差し止められます
◇今年1月2日以降に本市に転入した人は前住所地の市区町村役場が発行する「平成19年度児童手当用所得証明書」を添付してください
◇厚生年金、共済年金に加入している人は、受給者本人の健康保険証の写しを添付してください

【こども福祉課 216-1261、各支所の**福祉課・保健福祉課】**

子育て講演会

◇**演　題**　「食育は育児の土台～親子で育む食の楽しさ～」
◇**講　師**　北井悦子氏(管理栄養士)
◇**日　時**　7月5日(木)10時～11時30分
◇**場　所**　東部保健センター
◇**定　員**　40人(託児定員20人)超えたら抽選　　◇受講は無料
◇**申し込み**　電話で6月22日までに**東部保健センター**へ

たちばな保育園開所

◇9月1日にたちばな保育園(紫原六丁目)が開所します
◇**対　象**　保護者が仕事、妊娠・出産、病気、求職などで保育ができない乳幼児
◇**申込期間**　6月期は6月20日まで、7月期は6月21日～7月20日、以降随時受け付け　※入所決定は6月期申し込み分から
◇ほかの保育所への申し込みをしている人で、希望の保育所を変更するときは、「希望保育所変更届」を提出してください

【子育て支援推進課 216-1258、各支所の**福祉課・保健福祉課】**

子育てサポーター養成講座

◇**内　容**　遊びの指導、事故防止と応急手当、保育所などでの実習
◇**期　日**　7月31日(火)～9月25日(火)全10回講座(託児あり)
◇**場　所**　かごしま市民福祉プラザ、保育所など
◇**定　員**　40人(超えたら抽選)　　◇受講は無料
◇**申し込み**　はがきか電話で講座名、住所、氏名、年齢、電話番号を6月20日(消印有効)までに〒892-8677山下町11-1**子育て支援推進課** 216-1259へ

母親・父親になるための準備教室(ママ・パパ学級)

◇**内　容**　妊娠中の栄養、妊婦体操と補助動作、楽しい育児・もく浴の仕方など
◇**対　象**　初めての妊娠中の人とその家族
◇**日　時**　7月2日・9日・23日(いずれも月曜日)13時30分～16時(全3回)
◇**場　所**　西部保健センター　◇受講は無料
◇**申し込み**　申込書か電話で6月25日までに**西部保健センター**へ

パパももく浴の練習を

休日と夜間の救急診療

An Emergency HOSPITAL

●**休日の昼間**
◆医　科
保健所　258-2323
市医師会　214-3350
◆歯　科
口腔保健センター
223-0378
※都合により、休日在宅医が変わることがあります。受診の前に確認してください。

●**夜　間**
◆夜間急病センター
214-3350
◆喜入地域輪番医 案内
0993-22-6868
◆歯科診療所 案内
222-0574
◆夜間救急薬局　206-2811

6月10日(日)

内　科
八反丸病院(下竜尾町) 222-3111
高田病院(堀江町) 226-4325
ふるたクリニック(宇宿町) 275-9077
入佐内科胃腸科(谷山中央四丁目) 268-1181
小児科
藤田小児科(武二丁目) 255-7722
外　科
八反丸病院(下竜尾町) 222-3111
かわはら脳神経外科クリニック(和田一丁目) 266-6412
整形外科
網屋整形外科クリニック(郡元二丁目) 256-0088
泌尿器科
高田病院(堀江町) 226-4325
産婦人科
愛育病院(小松原一丁目) 268-0311
眼　科
さくら眼科(川上町) 295-5911
耳鼻科
うしかい耳鼻咽喉科クリニック(下荒田二丁目) 250-4710

6月17日(日)

内　科
池之上クリニック(池之上町) 247-1855
白石病院(薬師一丁目) 255-0101
武井内科クリニック(鴨池二丁目) 285-0051
ほりのうち内科(中山町) 210-2888
宮田医院(郡山岳町) 298-3555
小児科
浜田小児科医院(西千石町) 222-4553
外　科
有馬胃腸科外科医院(与次郎一丁目) 251-6336
アリーナサイド牧医院(永吉二丁目) 251-3300
整形外科
谷山緑地病院(谷山中央三丁目) 267-7100
泌尿器科
白石病院(薬師一丁目) 255-0101
産婦人科
となりクリニック(上之園町) 812-6555
眼　科
上原眼科(下福元町) 210-8460
耳鼻科
花牟礼耳鼻咽喉科(西千石町) 222-2712

6月24日(日)

内　科
高岡病院(照国町) 226-1370
久米田内科(草牟田二丁目) 226-1166
大徳内科(宇宿一丁目) 254-8011
最勝寺内科(星ケ峯二丁目) 264-5900
小児科
村上こどもクリニック(大竜町) 248-3711
外　科
新町病院(鴨池新町) 253-0171
平林脳神経外科(上福元町) 267-2121
整形外科
益崎整形外科(金生町) 223-8511
泌尿器科
今村泌尿器科(武一丁目) 206-6688
産婦人科
産婦人科のぼり病院(荒田一丁目) 256-1313
眼　科
伊佐敷眼科医院(西千石町) 226-1679
耳鼻科
吉満・鈴木耳鼻咽喉科(小川町) 222-3387

7月1日(日)

内　科
前田内科消化器科(山下町) 227-3220
放射線科内科池田診療所(上之園町) 253-5665
大塚クリニック(荒田二丁目) 252-9500
総合病院鹿児島生協病院(谷山中央五丁目) 267-1455
鬼丸内科循環器科(郡山町) 298-3901
小児科
馬場小児科医院(皇徳寺台四丁目) 265-1616
外　科
総合病院鹿児島生協病院(谷山中央五丁目) 267-1455
坂元外科胃腸科(鴨池一丁目) 257-3200
整形外科
整形外科横峯病院(松原町) 226-1241
皮膚科
中山皮ふ科(中山町) 284-9050
産婦人科
総合病院鹿児島生協病院(谷山中央五丁目) 267-1455
眼　科
うのき眼科(原良町) 214-5211
耳鼻科
高木耳鼻咽喉科(荒田二丁目) 256-6723

7月8日(日)

内　科
上別府内科消化器科(吉野町) 244-7878
濵﨑クリニック(西田二丁目) 250-3535
清風病院(真砂町) 257-1010
橋野循環器科・内科(上福元町) 210-1355
小児科
中瀬小児科(東谷山四丁目) 266-1188
外　科
黒木外科胃腸科病院(田上二丁目) 256-2233
平川外科内科医院(真砂本町) 252-8282
整形外科
田中整形外科クリニック(紫原四丁目) 251-1225
皮膚科
あき皮ふ科(中央町) 214-4280
産婦人科
マミィクリニック伊集院(中山町) 263-1153
眼　科
鹿児島宮田眼科(西田一丁目) 286-1213
耳鼻科
江川耳鼻咽喉科(大黒町) 224-2658

保健所・保健福祉課問い合わせ先

●生活衛生課・保健予防課	〒890-8543	鴨池二丁目25-1-11	☎258-2321
●中央保健センター	〒890-8543	鴨池二丁目25-1-11	☎258-2321
●東部保健センター	〒892-0816	山下町10-5	☎216-1310
●南部保健センター	〒891-0141	谷山中央五丁目26-7	☎268-2315
●西部保健センター	〒890-0023	永吉二丁目21-6	☎252-8522
●吉田保健福祉課	〒891-1392	本城町1696	☎294-1215
●桜島保健福祉課	〒891-1415	桜島藤野町1439	☎293-2360
●喜入保健福祉課	〒891-0203	喜入町7000	☎0993-45-3755
●松元保健福祉課	〒899-2792	上谷口町2883	☎278-5417
●郡山保健福祉課	〒891-1192	郡山町141	☎298-2114

4月27日　かごしま水族館10周年記念式典

ジンベエザメやイルカでおなじみの、いおワールド・かごしま水族館。その開館10周年を祝う式典が行われました。また、5月19日には開館以来の入館者が700万人を突破しました。

4月26日　新型電車・ユートラムⅡが運行開始

輸送力の増強とバリアフリー化のため、2両の連接式超低床電車・ユートラムⅡが運行を開始しました。緑鮮やかな芝生の市電軌道敷上を走るユートラムⅡには、新しい観光・鹿児島の顔としての役割も期待されています。

5月20日　農林水産春まつり

昨年までの畜産フェスタを装いも新たに「農林水産春まつり」として都市農業センターで開催。地元産物の試食コーナーには長蛇の列ができ、子どもたちは農産物の収穫体験や動物とのふれあいを楽しみました。

5月9日　第17回椋鳩十児童文学賞授賞式

児童文学の登竜門・椋鳩十児童文学賞の授賞式が市内のホテルで行われ、東京在住の藤江じゅんさんの作品「冬の龍」に賞が贈られました。

だいすきかごしま マイタウン　大　竜　町

歴史の香り漂う 篤姫(あつひめ)ゆかりのまち

【貴重な史跡が残る】

大竜町は貴重な史跡が数多く残る鹿児島市の上町地区にあります。ぼくたちが通う大龍小学校では、学校の近くにある南洲墓地の清掃を毎年行っています。南洲墓地は高台にあるので、ここからはぼくたちが住む大竜町をはじめ、上町地区、そして遠くの錦江湾や桜島を見渡せます。ぼくは晴れた日のこの風景がとても好きです。

岩元　芳樹君（大龍小6年）

【歴史のある大龍小学校】

大龍小学校は、由緒ある大龍寺跡地に明治17年に創立したとても歴史のある学校です。郷土の偉人である西郷隆盛の「敬天愛人」と東郷平八郎の「奮励努力」を校訓に、勉強や運動を頑張っています。6年生による校区内の史跡ガイドやにこにこタイム（1年生から6年生までの縦割のグループで昔の遊びや運動をする）は、ぼくたちの小学校ならではのユニークな取り組みです。

【史跡を大切に】

来年は、NHK大河ドラマで「篤姫」が放送されます。大龍小学校のすぐ近くには、篤姫が生まれ育った屋敷があったそうです。きっと来年は、全国からたくさんの人が、ぼくたちのまちにやってくると思います。ぼくもこれをきっかけに、もっと歴史や史跡の勉強をして、まちに残る貴重な史跡を大切にしていきたいです。

大龍寺の開祖・文之(ぶんし)和尚記念碑

集えば楽し！ ひまわり会（民踊）

■月2回、先生の優しい指導のもとで、各県の民踊を楽しく踊り、健康維持に努めています。

会のスタートは平成15年8月。暑い夏でしたので、会名は夏にふさわしく、大地に咲くたくさんのひまわりのように、会員も「暑さに負けず力強く、いつまでも健やかで」という思いを込めてつけました。

おはら祭や、高齢者福祉センターの年末の発表会に参加して、練習の成果を披露しています。

■活動は毎月第2・4金曜日10時～12時

■問い合わせは、**高齢者福祉センター谷山**☎268・3331（上福元町5507－14）

取材メモ

「鹿児島って思ってたより都会やねんなあ。」10数年前、遊びに来た友人の言葉です。その頃に比べ、街には新たな集客施設もでき、さらににぎやかになったような気がします。それと同時に、合併により自然あふれる地域の魅力も本市に加わり、次回、友人が来たときに案内したい場所も増えました。

旧5町地域をめぐる「ぐるっとかごしまスタンプラリー」。すぐ近くにある新しい本市の魅力を楽しんでみてはいかがでしょうか。

市の人口（推計）

平成19年5月1日現在（前月比）

人口総数	604,086人	(+1,502)
男	280,513人	(+676)
女	323,573人	(+826)
世帯数	259,699世帯	(+2,070)

市役所・支所

●鹿児島市役所	☎224-1111	〒892-8677 山下町11-1
●谷山支所	☎269-2111	〒891-0194 谷山中央四丁目4927
●伊敷支所	☎229-2111	〒890-0008 伊敷五丁目15-1
●東桜島支所	☎221-2111	〒891-1543 東桜島町863-1
●吉野支所	☎244-7111	〒892-0871 吉野町3256-3
●吉田支所	☎294-2211	〒891-1392 本城町1696
●桜島支所	☎293-2345	〒891-1415 桜島藤野町1439
●喜入支所	☎0993-45-1111	〒891-0203 喜入町7000
●松元支所	☎278-2111	〒899-2792 上谷口町2883
●郡山支所	☎298-2111	〒891-1192 郡山町141

R100 この広報紙は、古紙配合率100％の再生紙と大豆インキを使用しています。